



új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VI. évfolyam,
234. (1300.) szám**BNR-valutaárfolyamok**

	1 euró	4,2842 ▼
	1 amerikai dollár	3,2861 ▲
	100 magyar forint	1,5128 ▼

Aktuális

2

WikiLeaks: körözik Assange-t

Nemzetközi letartóztatási parancsot adott ki az Interpol az amerikai külügyi iratok kiszivároztatásával botrányt keltő WikiLeaks alapítója, Julian Assange ellen. A nyilvánosságra hozott iratok között mintegy ezer Romániára vonatkozik.

Társadalom

7

Repülésstop a tél miatt

Országsszerte baleseteket okozott a napokban bekövetkezett hirtelen lehűlés, Bukarestben egymást követték tegnap a koccanásos balesetek, több repülőjáratot is töröltek: ónos eső, átfagyások, köd nehezítette a közlekedést az ideai tél első napján.

Média

9

Mozimentes Kolozsvár

Hagyományos filmszínház nélkül maradhat Kolozsvár, miután a Győzelem moziit holnap kiüriti a jelenlegi működtető, mivel az visszakerült a város tulajdonába, a Művész moziit eladják, a Köztársaság mozira pedig felújítás miatt kerül lakat.

Vezércikk

3

A munka (hiábavaló) dicsérete

Az államfő nincs tisztában azzal, hogy dolgozni, teljesíteni csakis olyan államban lehet (és érdemes), amely megbecsüli a munkát.



Bogdán Tibor

Romániában a boldogulás útját korántsem a munka, hanem az ügyeskedés, a kiskapukeresés, a rokonkapcsolat vagy a lopás, a közpénzek lenyúlása jelenti.

Fakul a román trikolór?

Vásárhelyen tüntetett a Noua Dreaptă, Kolozsváron bekísérték a székely gárdásokat

Maroknyian vonultak utcára. A Noua Dreaptă tüntetőinek nem sikerült mozgósítaniuk Marosvásárhely román lakosságát

Fotó: Antal Erika

Marosvásárhelyen a Noua Dreaptă tüntetett tegnap a román nemzeti ünnepen, Kolozsváron a Székely Gárda készült demonstrációra. A román szélsőségesek engedély nélküli akciója általános érdektelenségbe fulladt, a magyar szélsőségesek el sem jutottak a tüntetés tervezett helyére: a rendőrség az ebédlőasztal mellől kísérte be azt a nyolc magyar fiataalt, aki „előre evett a medve bőrére”. Immár hagyománnyá vált, hogy december elsején provokatív akciókkal hívják fel magukra a közvélemény figyelmét Erdélyben a szélsőséges szervezetek. **2., 3. és 7. oldal**

Koalíciós gyesháború

ÚMSZ

Az RMDSZ nem ért egyet a gyerekevelési támogatás jelenlegi, két éves időtartamának csökkentésével, ezért a mai kormányulást megelőző koalíciós tanácskozáson arra kéri majd partnereit, hogy keressenek alternatív megoldásokat. A hét elején a PD-L országos vezetősége rábólintott Ioan Botiş munkaügyi miniszter tervzetére, miszerint a gyst csak egy évig folyósítanak, az édesanyák pedig korábbi fizetésüknek 85 százalékát kitevő támogatásban részesülnek. **3. oldal**

Megújulás előtt az EBESZ

Dmitrij Medvegyev és Traian Băsescu az EBESZ-csúcson. **2. és 4. oldal**

Bérek: vesztesre áll a kormány

Cs. P. T.

A legfrissebb adatok szerint eddig összesen 32 pert nyertek alapfokon azok a közalkalmazottak, akik bíróságon támadták meg a bérüket 25 százalékkal lecsökkentő júniusi kormányrendeletet. Ha valamennyi közalkalmazottat kárpótolni kényszerülne, a kormánynak – hat hónappal számolva – 1,2 milliárd eurót kellene visszafizetnie. Am nem lenne miből, ugyanis a Pénzügyminisztérium legutóbb is egymilliárd eurós hitelfelvételre kényszerült. **Folytatás a 6. oldalon**

ÚMSZ előfizetési akció 2011

Egyet fizet, kettőt kap!

Fizessen elő az Új Magyar Szóra, és ajándékozza meg szerettelt, barátait, ismerősöket egy ingyenes ÚMSZ-előfizetéssel!

Részletek Szolgáltatás oldalunkon



HIRDETÉS

Röviden

Medvegyev éves elnöki üzenete

Társadalmi kérdésekre helyezte a hangsúlyt Dmitrij Medvegyev orosz elnök (*képünkön*) a parlament két házához intézett, kedden elhangzott éves üzenetében, eltérően az államfő stratégiai terveit összefoglaló



tavalyitól. Medvegyev négy százalékos növekedést ígért Oroszországnak az idei évre, az inflációt pedig három éven belül 4-5 százalékra akarják leszorítani, a várt idei 8 százalékos helyett.

Irán tárgyalóasztalhoz ül az EU-val

Irán elfogadta az Európai Unió ajánlatát, hogy egyévi szünet után, december 6-án és 7-én Genfben kezdjék újra a nagyhatalmakkal a megbeszéléseket Irán vitatott nukleáris programjáról – jelentette be kedden Brüsszelben az EU. Amerikai fegyvertszakértők kétségbe vonják azt a WikiLeaks által kiszivárogtatott amerikai diplomáciai értesülést, amely szerint Irán Észak-Koreától olyan rakétákat szerzett be, amelyekkel képes elérni Nyugat-Európát és Oroszország belső területeit – jelentette tegnap a The Washington Post.

Európai romastratégia készül

Újabb lépést tettek egy európai uniós szintű romastratégia irányában a témáról szerdán befejeződött brüsszeli tanácskozással – vélte Járóka Livia (Fidesz) európai parlamenti képviselő a témáról kiadott közleményében. Andor László foglalkoztatási és szociálpolitikai EU-biztos a meghallgatáson egyebek között arról beszélt, hogy áprilisban az Európai Bizottság újabb javaslatokat tesz az uniós szintű intézkedésekkel kapcsolatban.

Ukrán elnöki vétó az adóreformra

Viktor Janukovics ukrán elnök kedden bejelentette, hogy megvétózta azt a vitatott adóreformot, amely ellen az elmúlt hetekben megszerezte több ezer kis- és középvállalkozó tüntetést. Az egykori szovjet tagköztársaságban az új jogszabály értelmében a kormány megszüntetné a feltörekvő ukrán középosztályt jelképező kis és középvállalkozások számos adókedvezményét. Ezen vállalkozások közé tartoznak a piaci eladók, kávéházak, cukrászdák, italboltok és fodrászatok.

Kalapálta a rendőröket, meghalt

Életét vesztette egy 38 éves, Maliból érkezett illegális bevándorló kedden Párizs egyik elővárosában, miután a rendőrök kétszer rálóttak a Taser elnevezésű elektromos sokkolóval. A rendőröket egy lakótelepi lakásban kitört veszekedéshez hívták, a férfi azonban kalapáccsal kezdte ütni a hatóságokat, mivel azok a személyi iratait kérték. A bevetett könnygáz nem használt, a rendőrök ezért használtak a sokkolót.

Tüntető londoni diákok őrizetben

Több mint 150 személyt vettek őrizetbe Londonban az egyetemi tandíjak tervezett megemlése elleni tiltakozásul tartott diáktüntetés során – közölte tegnap a brit rendőrség. Nagy-Britannia-szerte több ezer egyetemi hallgató és középiskolás diák vonult az utcára kedden, mert a konzervatívok vezette koalíciós kormány csaknem a háromszorosára, mintegy 9 ezer fontra kívánja növelni a felsőoktatási intézményekben fizetendő kötelező tandíj felső határát.

Körözik Assange-t

WikiLeaks: román titkok az amerikai jelentések között

Gy. Z.

► Nemzetközi letartóztatási parancsot adott ki az Interpol az amerikai külügyi iratok kiszivárogtatásával hatalmas diplomáciai botrányt keltett WikiLeaks oknyomozó portál alapítója, Julian Assange ellen. Az Assange elleni letartóztatási parancs kiadását a lyoni székhelyű nemzetközi rendőri szervezet szóvivője jelentette be tegnap hajnalban. A parancsot Svédország kezdeményezte nemi erőszak és szexuális zaklatás gyanújával. A 39 éves, Ausztráliában született férfit – aki híreshírdt portálját Svédországban alapította – a nyár végén két fiatal svéd nő nemi erőszakkal és szexuális zaklatással vádolta meg. Közben Julian Assange az amerikai Time magazinnak a Skype internetes telefonon nyilatkozva azt hangoztatta: Hillary Clintonnak le kell mondanania, amennyiben a külföldön tartózkodó amerikai diplomatákat kémkedésre szólította fel. Közben az ecuadori kormány visszakozott attól a korábbi ajánlatától, hogy kész lenne befogadni a körözött férfit.

„Átmenetileg »blokkoltuk« a hozzáférést egyik adatbázisunkhoz” – jelentette be helyi idő szerint kedden az amerikai külügyminisztérium. A minisztérium szóvivője nyilatkozatában utalt arra: az intézkedés célja annak megakadályozása, hogy

a legutóbbi WikiLeaks-kiszivárogtatásokhoz hasonló esetek előforduljanak. A szóban forgó adatbázishoz egy titkos katonai hálózatról nem lehet átmenetileg hozzáférni – tünt ki a nyilatkozatból. Szakértők szerint a SIPRNET-ről van szó, amely a védelmi minisztériumnak szinte az egész világot behálózó belső internetes hálózata (intranetje), ahonnan vélekedések szerint a WikiLeaks oknyomozó portál által megszerzett és kiszivárogtatott, katonai információkat is tartalmazó, az amerikai diplomáciát felettlőbb kínosan érintő külügyi dokumentumok származnak.



Julian Assange-t 188 országban körözik. Menekülnie és rejtőzködni kell

A WikiLeaks által nyilvánosságra hozott diplomáciai iratok között mintegy ezer olyan dokumentum, titkos távirat szerepel, amely Romániára vonatkozik. Az Egyesült Államok bukaresti nagykövetsége tavaly novemberben és decemberben több jelentést is küldött haza Románia gazdasági, külkereskedelmi és belpolitikai helyzetéről, továbbá katonai megállapodásairól. December 7-én például tájékoztatta a washingtoni külügyminisztériumot az emberi jogok állásáról, az ország hírszerzéséről, valamint katonai és védelmi megállapodásairól, továbbá a katonai segítségnyújtásról és értékesítésről. ◀

Megújulás előtt az EBESZ

MTI

► Az együttműködés megújítását szorgalmazó felhívásokkal vette kezdetét az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet (EBESZ) csúcstervezete tegnap a kazah fővárosban, Asztanában. A házigazda Nurszultan Nazarbajev elnök arra szólította a résztvevőket – köztük 28 államfőt, a német és a francia kormányfőt, az amerikai külügyminisztert és az ENSZ főtitkárát –, hogy adjanak nagyobb szerepet az EBESZ-nek a terrorizmus, a kábítószer-kereskedelem és a gazdasági válságok okozta problémák kezelésében. A tagállamok vezetői sorra csatlakoztak a hidegháború idején a párbeszéd erősítésére létrehozott, de azóta jelentőségéből sokat veszített szervezet határozott reformjának követeléséhez. Dmitrij Medvegyev orosz államfő szerint a megújításhoz „világos szabályok” kellenek. A konfliktusok korai előrejelzésének jelentőségét hangsúlyozta Herman Van Rompuy, az EU elnöke. Hillary Clinton amerikai külügyminiszter úgy vélekedett, hogy az EBESZ megújításához az alapelvek megerősítésére és „konkrétabb cselekvési tervre” van szükség. Basescu elnök a nemzeti ünnepet Kazahsztánban töltötte, és ebből az alkalomból tárgyalt Medvegyevvel is. A román államfő, mielőtt Kazahsztánba érkezett volna, előzetes bejelentés nélkül megállt Afganisztánban, hogy meglátogassa az ott állomásozó román katonákat. ◀

Traian Băsescu nem zárja ki az egyesülést Moldovával

ÜMSZ

► A moldovai választások eredményei azt bizonyítják, hogy az ország lakosai az Európai Unió felé vezető úton akarnak tovább haladni – olvasható a román külügyminisztérium kedden kiadott közleményében. A tárca üdvözlö, hogy a Moldovai Köztársaságban vasárnap megtartott általános választások eredményei arról tanúskodnak, hogy a moldovaiak az európai integráció útján kívánnak tovább menni, mert szeretnék kiaknázni az európai intézmények által biztosított előnyöket – olvasható a közleményben.

Románia és Besszarábia (Moldova) csak akkor egyesülhet-

ne a következő huszonöt év során, ha a Prut folyó mindkét partján élő románok maguk is akarnák ezt – fejtette ki a *România Liberă*-nak adott keddi interjújában Traian Băsescu. Az államfő arra helyezte a hangsúlyt: ha Moldova bekerül az Európai Unióba, a két ország együtt foglal majd helyet a nagy európai családban. Az, hogy emellett létrejön-e majd vagy sem az országegyesítés, nem a politikusok akaratán múlik, nekik a lakosság szándékait kell tiszteletben tartaniuk – mondta Băsescu. A kérdésre, lát-e esélyt az egykor Romániához tartozó Besszarábia visszaküldésére, azt felelte: „Csak akkor, ha mindkét oldalon akarják”. ◀

Kína nyugalomra int

Hírösszefoglaló

► Sok magas beosztású észak-koreai tisztségviselő szökött Dél-Koreába, a kommunista országban ugyanis egyre kaotikusabb a helyzet – derült ki amerikai diplomataik üzeneteiből, amelyeket a WikiLeaks oknyomozó portál közölt. Az idén januárban a szülői amerikai nagykövét által küldött jelentés idézte a dél-koreai külügyminisztert, aki szerint több, külföldön szolgálatot teljesítő észak-koreai nem tért vissza hazájába, de erről Észak-Korea hallgat. Ju Mjung Hvan úgy vélekedett, hogy az észak-koreai

rendszer élén az utódlás Kim Dzsong Il és 27 éves fia, Kim Dzsong Un között nem zajlik majd simán, valamint hogy az országban végrehajtott pénzügyi reform komoly problémát okozott a rezsimnek.

Az erődemonstráció és a konfrontáció nem megoldás, egyik érintett félnek sem érdeke – hangoztatta a koreai helyzettel kapcsolatban Jang Csie-cse kínai külügyminiszter tegnap egy pekingi fórumon. Úgy vélte, a legsürgesebb feladat most a Koreai-félszigeten tapasztalható feszültség továbbterjedésének és elmérgesedésének a megakadályozása. ◀

„Koccintásos korszakot zárt” Tőkés László Budapesten

ÜMSZ

► „Máig hatnak Trianon következményei, ezért szükség van a gyógyításra” – hangsúlyozta Tőkés László, az Európai Parlament alelnöke, az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács (EMNT) elnöke tegnap Budapesten. A Kempinski Szállodában tartott sajtófogadás a kilencven évvel ezelőtt történetekre emlékezve harangzúgással kezdődött. Az erdélyi magyar politikus felidézte a szállodában tartott sajtófogadás a kilencven évvel ezelőtt történetekre emlékezve harangzúgással kezdődött. Az erdélyi magyar politikus felidézte a szállodában, hogy nyolc évvel ezelőtt ezen a napon, az akkori román és magyar kormányfő részvételével tartott koccintást, és azt mondta: „azért jöttünk össze, hogy erkölcsi értelemben le-mossuk a gyalázatot”. „Le akarjuk zárni azt az időszakot, amely december 5-ével kezdődött” – fogalmazott, utalva a

hat évvel ezelőtti, a kettős állampolgárságról szóló sikertelen népszavazásra is. Hozzátette: egészen drámai Trianon utóélete. Megjegyezte: csaknem egy évszázad alatt Romániában a többségi románság és a kisebbségek kezdeti 55-45 százalékos, kiegyensúlyozott aránya – a mesterséges asszimiláció, az erőltetett betelepítési politika és a kisebbségek elvándorlásának szándékos gerjesztése következtében – 80-20 százalékra torzult. „Felszólítjuk a nemzetük rovására koccintókat, a hazai szociálliberálisokat, valamint az erdélyi opportunistákat, hogy magatartásukért kövessék meg a nemzetet, álljanak az oldalára” – fogalmazott nyilatkozatában Tőkés László. A politikus az európai egyesülésben jelezte meg a magyarság egyesülésének keretét és távlatát. ◀

Jobbik-tüntetés Alföldi Róbert leváltásáért

Alföldi Róbert igazgató leváltását követelte tegnap este a Jobbik Magyarországért Mozgalom a budapesti Nemzeti Színház előtt szervezett tüntetéssel. A párt többek között azért kérte az igazgató menesztését, mert korábban beleegyezett, hogy a román nemzeti ünnep alkalmából rendezvény tarthatnak a színházban. Mint ismert, utóbb Alföldi visszavonta beleegyezését, s a román nemzeti ünnep előestéjén egy budapesti szállodában tartotta meg rendezvényét a román nagykövetség. A parlament kulturális és sajtóbizottságának ellenőrző albizottsága mára behívta Alföldit, hogy leváltása tárgyában „mondhassa el védőbeszédét”. Az igazgató előbb elfogadta, majd elutasította a meghívást. Az ülésen nem vesznek részt a testület fideszes tagjai sem, arra hivatkozva, hogy az ellenőrző bizottságnak nem tiszte a Nemzeti Színház igazgatójának leváltása.

Koalíciós gyesháború

Az RMDSZ bírálja a kétéves gyereknevelési szabadság lerövidítését

ÚMSZ

„Az RMDSZ álláspontja szerint a gyereknevelési támogatás időtartama továbbra is két év kell hogy legyen” – fogalmazott Kelemen Hunor művelődésügyi miniszter. Szerinte a munkaügyi minisztérium által javasolt törvénymódosítást alaposan át kell nézni, és alternatív megoldásokat kell találni. „Lehetőséget kell találni arra, hogy a gyereknevelési támogatás átruházható legyen az apára vagy a nagyszülőkre, mert biztosítani kell a lehetőséget azon kismamák számára is, akik hamarabb szeretnének visszatérni munkahelyükre. A gyerek fejlődése szempontjából nagyon fontos, hogy az első két évet családi környezetben töltse. Az RMDSZ-nek az az álláspontja, hogy a gyes időtartamát nem kell csökkenteni. Amennyiben a minisztérium úgy látja, hogy megszorító, spórolási intézkedésekre van szükség, akkor beszélhetünk arról, hogy töröljék el a jelenlegi, a fizetés 85 százalékát biztosító gyeset, és állapítsunk meg egy felső határértéket, egy fix összeget, erről egyeztethetünk” – mondta Kelemen Hunor.

A kulturális miniszter hozzátette, ma vagy jövő hétfőn a koalíciós egyeztetések során mindenképpen terítékre kerül ez a kérdés, addigra az RMDSZ szakemberei is összeállítanak egy törvénymódosítási javaslatot, amely az említett feltételeket tartalmazza. „A Demokrata-Liberális Párt Ioan Botiş munkaügyi minisztert bízta meg ezzel a törvénymódosítással, ez azon-



Ioan Botiş munkaügyi miniszter (középen) elképzelését Kelemen Hunor (balra) és Raluca Turcan is kritizálta

ban nem a végleges változat. A koalíciós egyeztetések során megvitadjuk az RMDSZ álláspontját és a függetleneket (UNPR) is” – jelentette ki Kelemen Hunor.

Mint ismeretes, a hét elején a Demokrata-Liberális Párt országos vezetősége rábólintott Ioan Botiş munkaügyi miniszter tervére: a gyereknevelési szabadság egy évre csökkenne, az édesanyák korábbi fizetésüknek 85 százalékát kitevő támogatásban részesülnének. A tervezet szerint az egy év után munkába álló anyák további tizenkét hónapig 500 lejtes támogatást kapnának.

Közös nevezőre jutnak?

Az RMDSZ-es álláspont ismeretében Mircea Toader, a PD-L képviselőházi frakcióvezetője bejelentette, ha a szövetség nem támogatja a munkaügyi miniszter



tervezetét, a koalíciós tanácsban meg fogják keresni a mindenki számára elfogadható megoldást. „Egyelőre a PD-L-n belül bocsátottuk vitára a gyes csökkentését, a koalíciós tanácsban ugyanúgy meg kell találni a közös nevezőt” – fejtette ki Toader.

PD-L-s nők vitája

Ioan Botiş elképzelése saját pártján belül sem élvez osztatlan támogatást. Elsősorban a PD-L nő politikusai emelték fel hangjukat a gyereknevelési szabadság csökkentése ellen. Sulfina Barbu a demokrata-liberálisok női szervezetének elnöke cáfolta, hogy az alakulat országos vezetősége zöld utat adott volna a tervezetnek. Szerinte Botiş csupán arra kapott felhatalmazást, hogy egyeztessen a párt parlamenti frakcióival az optimális megoldás megkeresése céljából. A na-



gyobbik koalíciós párt egy másik női hangadója, Raluca Turcan alelnök „stratégiai hibának” nevezte, hogy alakulata nem egyeztetett koalíciós partnereivel a tervezet nyilvánosságra hozatala előtt. Szerinte sem lenne szabad csökkenteni a gyereknevelési szabadság időtartamát, ugyanis egyfelől nincs elég bölcsőde, másfelől viszont kevés család engedheti meg magának, hogy dajkát foglalkoztasson. Hozzátette: az intézkedés súlyos demográfiai következményekkel járhat, ha ellensúlyozásként nem hoznak a gyerekvállalási kedvet serkentő döntéseket. Egyetértett viszont a gyes időtartamának csökkentésével Roberta Anastase képviselőházi elnök, aki szerint két év távolmaradás után a nők elveszítik szakmai jártasságukat, majd hozzátette, a felmérések szerint a nők zöme hat hónappal a szülés után visszatérne dolgozni. ◀

A munka (hiábavaló) dicsérete



Bogdán Tibor

Megszokottá vált az utóbbi évek Romániájában, hogy az államfői palotából elindult felszólítást nyomban és szó szerint megismétlik a kormányilletékesek. Az már inkább csak fűbántó, hogy a teljesítményre, magyarán munkára felszólító, és a kormányfő, a munkaügyi miniszter által lelkesen visszhangzott legutóbbi államfői felhívás kísértetiesen emlékeztet a kommunista időkben jelmondatá avanszált mondáshoz, miszerint aki nem dolgozik, ne is egyék! Az viszont már egyenesen zavaró, hogy a legmagasabb állami méltóság betöltője nincs tisztában azzal – vagy úgy tesz, mintha nem tudná –, hogy dolgozni, teljesíteni csakis olyan államban lehet (és érdemes), amely megbecsüli a munkát, a teljesítményt. A velejéig korrump Romániában a boldogulás útját korántsem a munka, hanem az ügyeskedés, a kiskapukeresés, a rokonok kapcsolat, vagy – kerek perec kimondva – a lopás, a csalás, a közpénzek lenyúlása jelenti. Legálábbis az állami szektorban; a magánszféra azért már teljesítmény-központúbb. Így aztán az az állami alkalmazott, aki becsületesen munkából kívánna megélni, vállalva akár annak ódiumát is, hogy bolondnak, jobbik esetben maradinak tartják, csomagol és átmege a magánszektorba.

A szakemberek, a hozzáértők, a becsületesek távozásával a közalkalmazotti állomány felhígul: maradnak az államot fejőstehérnek tekintő korrupciós, a rokonok, a protekciósok. Így, bár az utóbbi években a köztisztviselők száma félmillióval nőtt, szolgáltatásaik romlottak. Az újabb és újabb pártklíeneknek pedig létüket igazoló hatásköröket, feladatokat kellett kitalálni, ami megnövelte a bürokráciát. Nem véletlen, hogy az adóbefizetés, a vállalkozásindítás, a különféle engedélybeszerzések tortúrja szempontjából Románia az Európai Unió viszonylatában is listavezető. (Az sovány vigasz, hogy az egyebekben a kullógók között szereplő ország legalább a feketelajstromokban az élén áll).

Mindezzel az államfő is tisztában van. Nem hiába nyerte el első mandátumát éppen a korrupcióval történő végső leszámolás jelmondatával, a kihagyott karók ígéretével. Mindebből azonban semmi sem lett, a korrupció virágzik Romániában, börtönjárt maffiózók becsületes üzletembereként folytatják sötét ügyleteiket, kerülnek magasabb pártfunkciókba, bűnvádi dossziéik elkendőzésére kiváló ürügyet szolgáltat az ártatlanság vélelme.

Emil Constantinescu elnököt – saját bevallása szerint – annak idején a rendszer győzte le. Traian Băsescu viszont a korrupcióval, saját pártklíentúrájával, kiskirályával szemben vesztette el a harcot. (Az ártatlanság vélelme az ő esetében is szükségessé teszi a feltételezést, miszerint egyáltalán elkezdte azt). Jelenleg az állam a munka, a teljesítmény helyett a munkakerülést, az ellenteljesítményt jutalmazza. Az államfő munkára biztató felhívásai csak akkor érhetnek célba, ha az általa képviselt államban valóban érdemes lenne dolgozni.

Botrányos katonai tiszteletadás

ÚMSZ

Botrányt hagyott maga mögött az EBESZ-csúcsra elutazó Traian Băsescu államfő azzal, hogy a nemzeti ünnep alkalmából megtartott katonai díszfelvonulás „házigazdai” teendőit Emil Boc kormányfőre bízta. Az államfő ezzel a döntésével átugrotta a parádén szintén jelen levő Mircea Geoană, aki szenátusi elnökként az ország második emberének számít, és Băsescu távollétében őt illette volna meg a tiszteletadás fogadásának joga.

Legalábbis ezt állítja a kisemizett Mircea Geoană, aki közleményben jelezte, hogy kérni fogja az illetékes hatóságoktól, vizsgálják ki az incidenst. „Az alkotmány pontosan és félreérthetetlenül megállapítja a közméltóságok hierarchiáját. Továbbá, egy 2009 márciusában kelt belügyminisztériumi rendlet rangsorolja a katonai tiszteletadásra jogosultakat: államfő, szenátusi elnök, képviselőházi elnök, kormányfő, védelmi miniszter és vezérkari főnök” – emlékeztet Geoană közleménye. Bizalmas információk szerint az Elnöki Hivatal kedden felkérte a szenátusi elnököt, hogy helyettesítse Băsescut az ünnepségen.

Geoană elfogadta a felkérést, és csak tíz perccel a tegnapi ceremónia kezdete előtt értesítették, hogy mégsem ő, hanem Emil Boc kormányfő fogadja majd a katonai tiszteletadást.

Az „előléptetett” Emil Boc kormányfő szerint az ünnepség

menetrendjéről előre egyeztettek, őt Traian Băsescu államfő bízta meg a katonai tiszteletadás fogadásával.

Valeriu Turcan, az elnöki hivatal szóvivője szerint Băsescu két nappal korábban átruházta a miniszterelnökre a nemzeti ün-

neppel kapcsolatos teendőket. „Egy eseményen való képviselői volt szó, nem pedig az államfői teendők ideiglenes átruházásáról, ezért alaptalan Mircea Geoană felháborodása” – fogalmazott a Gándul kérdésére Valeriu Turcan. ◀



A katonai tiszteletadásra válaszoló Emil Boc kormányfő „Jó napot!”-ja is alkotmányossági vitát váltott ki

Román lapszemle

Egy romániai származású, amerikai-izraeli kettős állampolgárságú mérnök vezeti a New York-i metró bővítési munkálatait. A 32 milliárd dolláros projektet irányító Mihai Horodniceanu a közelmúltban elnyerte a Nap Embere címet. (Gándul) ▶ Munkaügyi szakemberek szerint 20 év után ismét felkapottá válhatnak a mérnökök. A forradalom óta eltelt időszakban a felsőfokú műszaki végzettségűek kiszorultak a munkapiacról az ipar leépülése következtében. (Gándul) ▶ II. Erzsébet angol királynő Facebook adatlapja több mint 100 ezer rajongót gyűjtött. (Románia Liberá)

Az igazság korrupt szolgái

Az utóbbi időben letartóztatott néhány igazságszolgáltatósi tisztségviselő csupán a jéghegy csúcsát jelenti. A látványosan, csaknem mindig a tévé nyilvánossága előtt végrehajtott akciók célja: elkendőzni a jéghegy víz alatti, nagyság tekintetében minden képzeletet felülmúló tömbjét.

Bogdán Tibor

► Kilenc ügyész és bíró került korrupció vádjával rács mögé az utóbbi esztendőben. A Korrupcióellenes Igazgatóság erőfeszítése sem teszi viszont megvesztegethetetlenné Justitia istenasszony romániai szolgálóit, akik közül igen sokan továbbra is engednek a kenőpénzek csábításának.

Mindenható euró

Legutóbb a iași-i ítélőtábla bírónője hívta fel magára a bűntudókat, majd a sajtó és a közvélemény figyelmét, miután kenőpénz elfogadása és hivatali visszaélés vádjával 29 napos előzetes fogvatartásra ítélték. Igaz, korábban arról is ismertté vált, hogy a rendszerben dolgozó, legtöbb rokonnal rendelkező magas rangú igazságszolgáltatósi tisztségviselő egyike.

A mostani vádak szerint Georgeta Buliga 4000 eurót kért egyik „ügyfelétől”, egy

válóperes vagyonsztozkodási ügy kapcsán, a iași-i ítélőtábla két bírójának megvesztegetésére. Cserében a bűnvádi dossziében jelenleg gyanúsítottként szereplő „ügyfél” javára döntöttek volna, jóllehet a vagyonszerzéshez 90 százalékos arányban a felesége járult hozzá.

A korrupció elleni ügyészek a csúszópénz átvételkor érték tetten a bírónőt, aki igazán nem szorult volna rá a csúszópénzre, hiszen saját vagyonbevallása szerint, évi jövedelme meghaladja a 111 ezer lejt, amit férje további csaknem 75 ezer lejjel egészít ki. Emellett egy 90 négyzetméteres lakással rendelkezik Iași központjában, nevén továbbá egy ezer Peugeot 407-es személygépkocsi szerepel, bankszámláján pedig 60 ezer eurót és 385 ezer lejt helyezett el.

Idén májusban bukott le a Dolj megyei törvényszék bírójára, Laurențiu Anghel, miután bebizonyosodott, hogy

45 ezer eurót kért azért, hogy a törvényszéken tárgyalta ügyek egyikének vádlottja szabadlábon védekezhessen. Az alkuban a vádlott ügyvédje, Octavian Ciucă közvetített, aki így Anghel cinkostársa lett. Amint a korrupció elleni ügyészek megállapították, Anghel és Ciucă az igazságszolgáltatást „alku és nyereszkeszközévé változtatták”.

A bíró egyébként a kenőpénzből 20 ezer eurót vett fel előlegként. Az összeget egy Craiován bérelt lakásban rejtette. Amikor a nyomozók rábukkantak a korábban megjelölt pénzre, azzal próbált védekezni, hogy arról eddig nem volt tudomása, az összeget feltehetően a lakás korábbi bérlője hagyhatta ott.

A cinikus bírótól eltérően Ciucă töredelmesen vallott, és kétszer is elírta magát a korrupció elleni ügyészek előtt. Egyetlen kérése az volt, hogy szabadlábon védekezhessék, és gyermeke és felesége, Tatiana Georgeta

Ciucă mellett maradjon – aki egyébként a Dolj megyei báilești-i bíróság tisztségviselője.

Az ügy külön pikantériája – ami a hazai igazságszolgáltatás siralmas állapotára is rávilágít – az, hogy az Anghel leleplezésére a megyei korrupció elleni ügyészekhez eljuttatott, megjelölt 45 ezer euróból 21 ezernek nyoma veszett.

Fogolyhúért – szabadság

A Prahova Megyei Bíróság esetében a bünyügyi részleg főnökét tartóztatták le. Dumitru Rebegea 40 ezer euró fejében két veszedelmes bűnözőt helyezett szabadlábra.

Idén áprilisban a bufteai ügyészség első ügyésze került a bűntudókat horgára. Az ellene összeállított bűnvádi dosszié tanúsága szerint Nelu Carpen az általa vezetett intézményt valósággal privatizálta. Jelentős összegeket kért és kapott bűnvádi eljárások elnapolásáért, elfektetéséért. Az ügyfél, ha nem volt pénze, élelmiszerral – sertés-, fogoly- és nyúlhússal, fűszerekkel, vaddisznóhússal – is fizetett, de az ügyész úrról azt is tudni

lehetett, hogy nemes italokat is elfogad. Bűnpártolásért került rács mögé, és magával rántotta a bufteai bíróság bíróját, Aurica Stereát is.

Szexszel a paragrafus ellen

Erdély sem mentes a korrupt igazságszolgáltatósi tisztségviselőktől. A nagy-szebeni bíróság mellett működő ügyészség első ügyésze, Florin Nicușor Apostu borsos összegekért ejtette a bűnvádi eljárás beindítását. A nyomozók eddig 14 ilyen esetről tudnak, amikor az első ügyész korrupt tisztségviselőket hagyott futni. Az ellene összeállított dosszié másik kulcsszereplője Narcis Tiberiu Popescu, a Román Hírszerző Szolgálat tisztje, aki Apostu cinkosaként működött közre a törvényszegésekben.

A korrupt bírák, ügyészek között „széplelkek” is akadnak. A nagyszentmiklósi ügyészség vezetőjét, Ciprian Zamfirescut hivatali visszaélés miatt vették őrizetbe. Ő voltaképpen „élet-társa oltárán áldozta fel magát”, miután megvesztegetésként egy egzotikus kirándulást fogadott el az imádott hölgy számára.

A szebbik nem képviselői egyébként nem is olyan ritka mozgatórugói az igazságszolgáltatósi tisztségviselők korrupciós cselekedeteinek. A petrozsényi bíróság alelnöke, Valentin Popescu például nem pénzt vagy egyéb hívságos földi javakat, hanem szexet kért törvényszegése fejében. Az 56 esztendő bíróhoz egy válást követő vagyoneelosztás kapcsán fordult „ügyfele”, aki ugyancsak csinos lehetett, hiszen Justitia embere a pénz helyett beírta a testi kapcsolattal is. Igaz, a maga módján még becsületes is volt: a motelben eltöltött délután fejében a hölgy valóban pert nyert. Popescu viszont vesztett: hat vádpontban indult ellene eljárás, egyebek között megvesztegethetőség, hatalmi befolyással való illetve szolgálati visszaélés miatt.

Politikai elemzők és brüsszeli, uniós megfigyelők szerint azonban az utóbbi időben letartóztatott néhány igazságszolgáltatósi tisztségviselő csupán a jéghegy csúcsát jelenti. A látványosan, csaknem mindig a tévé nyilvánossága előtt végrehajtott akciók célja elkendőzni a jéghegy víz alatti, nagyság tekintetében minden képzeletet felülmúló tömbjét. ◀

A világ legnagyobb biztonsági szervezete

Tizenegy éve nem hallottunk az EBESZ csúcscsintű tanácskozásáról: a szervezet gyakorlatilag „aprómunkát” végzett ez idő alatt.

Gy. Z.

► Az Európai Unió és a tagság várományosainak számító országok Brüsszelben folytatott csatlakozási tárgyalásainak árnyékában elhalványult a bécsi székhelyű Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet (EBESZ) tevékenysége és célja, jóllehet az unió, továbbá az Európa Tanács (ET) és az EBESZ hármában mindhárom közösségnek megvan a sajátos feladata. Miközben azonban az EU évente többször is tart állam- és kormányfői csúcserkeztetést, és ugyancsak a Rajnparti francia városban székel az EiT, amelynek fontos intézménye, az Európai Parlament is rendszeresen értekezik, az EBESZ munkájáról többnyire csak akkor hallunk, ha választási megfigyelőket küld valamely egzotikus (vagy annak tartott) országba.

Ceașescu is aláírta

A szervezet napjainkban a világ legnagyobb biztonsági intézménye, Európa, Észak-Amerika és Közép-Ázsia 56 országát foglalja magában. Eredetileg nem szervezet-

ként, hanem „biztonsági mechanizmusként” jött létre 1972-ben, és nevében az „értekezlet” szó szerepelt (EBEE), hogy az akkor még 35 ország legmagasabb rangú képviselői által aláírt Helsinki záróokmány szellemében alkalmi fóruma legyen a kelet-nyugati párbeszédnek. (Romániából Nicolae Ceaușescu látta el kézjegyével, az akkor még létező Szovjetunió nevében pedig maga Leonid Brezsnyev vállalta az egyik fő célt, „az emberek és eszmék szabad áramlásának” érvényesülését – ma már tudjuk, milyen beleéléssel.) Állandó intézménnyé csak 1992-ben alakult át, amit 1994-ben a budapesti konferencián felvett jelenlegi név is tükröz. A szervezet célja a korai figyelmeztetés, a válságmegelőzés, a válság utáni rehabilitáció.

Az EBESZ most ismét hallat magáról: tegnap és ma Kazahsztán futurisztikus fővárosában, a hétszáz ezer lakosnak otthonul szolgáló Asztanában adtak egymásnak randevút az 56 tagállam és 12 partnerország vezető politikuskai. Ez azért nagy szó, mert a szervezet legutóbb 1999-ben Isztam-



A Bayterek-torony. Legfelső emeletén a nemzetvezető kézlényomatával

bulban tartott hasonló nagyszabású rendezvényt, s ráadásul most először Európán kívül: ez a legnagyobb politikai-diplomáciai esemény, amelynek egy közép-ázsiai, volt szovjet köztársaság ad otthont.

Posztsovjét konfliktusok

A tanácskozás helyszíne egyenesen arra predesztinálja a résztvevőket, hogy kiemelt hangsúlyt adjanak Kirgizisztán és Afganisztán

instabilitásának, továbbá a volt szovjet tagköztársaságok „befagyott” konfliktusainak is – mint amilyen például Transznisztria elszakadása szándéka vagy a Hegyi-Karabah körüli azeri-örmény vita –, de nem várható diplomáciai áttörés egyik kérdésben sem.

Egyébként Miheil Szaakasvili grúz és Dimitrij Medvegyev orosz államfő a 2008-ban kitört rövid háború óta most, Asztanában tartózkodik először ugyanabban a helyiségben.

A soros EBESZ-elnöki tisztséget betöltő Kazahsztán számára a csúcstalálkozó ritka alkalom arra, hogy a nemzetközi diplomácia előtt megmutassa magát. A házigazda tizenegymillió eurót költött a rendezvény megszervezésére, hétezer rendőr és a KGB utódszervezete is óvja majd a résztvevők biztonságát. A találkozó két napját ünnepnapnak nyilvánították, ezért zárva vannak az iskolák és az üzletek, és kedd óta a belföldi repülőjáratok nem szállhatnak le az asztanai repülőtérre. (Lapunkban is beszámoltunk arról, hogy a légtérzárás miatt előre kellett hozni a Szojuz TMA-19 jelzésű űrhajó visszatérését is a Nemzetközi Űrállomásról.)

Gyakorta bírálják

A hatalmas kőolaj- és földgázkészleteiből meggazdago-

dott Kazahsztánt sok nemzetközi emberjogvédő szervezet bírálja a demokrácia helyzete miatt, és az EBESZ soha nem ismert el egy kazah választást sem demokratikusnak. Ennek ellenére az országnak – főként nyersanyag-tartalékaira támaszkodva – sikerült megszereznie előbb a soros elnökség, majd a találkozó megszervezésének jogát. Az EBESZ egyik fő feladata éppen a demokratikus elvek érvényesülésének biztosítása a világban.

Az ország elnöke a Szovjetunió felbomlása óta Nurszultan Nazarbajev, aki az idén a „nemzet vezetője” címet is megkapta, így elnöksége után is számtalan előjogot élvezhet majd, családjaival együtt örökös védelemben részesül.

Nazarbajevet sokszor vádolják azzal, hogy autoriter alapon irányítja az országot, ezért az elnök a találkozó során szeretné bebizonyítani, hogy mindez alaptalan. Nazarbajev rengeteg pénzt fektetett a város átépítésébe, személyi kultusza fontos tényező volt az építkezések során.

A legszimbolikusabb asztanai épület, a Bayterek-torony legfelső emeletén például az ő kézlényomatát tekinthetik meg az érdeklődők, a sátor alakú, száz méter magas üzlet- és szabadidőközpontot pedig a hetvenedik születésnapján adták át. ◀

Lap-top

A nap címe. „A román kultúrából nem annyira a tehetségek, mint inkább a jellemelek hiányoztak”, Norman Manea, *Gándul*.

Magyarázat. Az Amerikában élő híres, romániai származású író nemzetkarakterológiai megállapítása felér egy történelmi ítélettel.

Lenin helyett vágyak. A nemzeti ünnepen a Szabad Sajtó (volt Scânteia) Ház előtt az egykori Lenin-szobor talapzatán elhelyezték „A román álom” című háromdimenziós műalkotást, amelynek honlapján előzőleg néhány személyiség elmondta, mi az álma és a véleménye az országról – olvassuk az *Evenimentul zilei*-ben. Egyesek azt szeretnék, ha a románok kevesebbet siránkoznának és többet dolgoznának, mások az autisták számára szeretnék korrektebb jogszabályozást, végül egyesek szerint Románia egészen egyszerűen elveszett ügy. A honlapon kifejtett vélemények alapján készült el az alkotás, amely két hétig áll azon a helyen, ahol egykor a kommunizmus apukája állott.

SRS 1. Sorin Roșca Stănescu, az ismert lapember, aki a legutóbbi elnökválasztás előtt csúnyán lebukott egy lehallgatás nyomán (maga az ANI főnöke vállalta a leleplező ügynök, az agent provocateur gyalázatos szerepét!), most feljelentést tesz huszonhét román újságíró „monitorizálása” (értsd: közös lehallgatása) ügyében. Az első lépést már korábban megtette, amikor nyílt levelet intézett ez ügyben Traian Băsescu elnökhöz, Laura Kövesi legfőbb ügyészhez, George Maior SRI-főnökhöz és más sóhivatalokhoz, valamint az EU vezető politikusaikhoz. Az egyik lehallgatott személyiség Stelian Tănase, akit ugye a régi rendszerben is lehallgattak.

SRS 2. Sorin Roșca Stănescu Virtual Big Bang nevű társasága hétfőn beindította *Corect News* nevű internetes portált. A fő részvényes Dinu Patriciu üzletember, műépítész és médiacézár. Visszatérünk.

A nap álhíre. Cotroceni-i tudósok kimutatták, hogy a lehallgatottság szignifikáns módon öröklődik; tételük alátámasztására a fő érv az, hogy sokakat azok közül, akiket most a szeku lehallgat, Csau idején is lehallgatott.

Minden napra egy mondás

„Az anyaság rém furcsa dolog, olyan, mintha az ember önmaga trójai falova lenne.”
Rebecca West

Szóvicc



Horváth István

Minden Borges

SZELLEMLIDÉZÉS

Mindig minden a másikkal, Borgesszel történik. Én járok-kelek Buenos Airesben, gépiesen meg-megállok egy kapuboltozat vagy egy patio rácsa előtt. Borgesről postán szerzek híreket, nevével egy tanári pályázaton vagy valami életrajzi lexikonban találkozom. Szeretem a homokórákat, a térképeket, a XVIII. századi tipográfiát, a kávé ízét és Stevenson prózáját; a másik is osztja e kedvteléseimet (...). Túlzás volna azt állítani, hogy kapcsolataink rosszak. Én csak azért élek, azért vagyok még mindig életben, hogy Borges nyugodtan sodorhassa tovább irodalmának fonálát, engem viszont ez az irodalom igazol. Készséggel elismerem, hogy sikerült neki néhány valamirevaló lapot írnia, de énrajtam ezek a lapok mit sem változtatnak, bizonyára azért, mert ami jó, senkinek se a tulajdona, még az övé se, csakis a nyelv és a hagyományé. Máskülönb az én sorsom az, hogy visszavonhatatlanul eltűnök innen, és csak néhány pillanatomban adatik meg tovább élni, őbenne, a másikban. Lassan, de biztosan minde nemet átengedem neki, bár jól ismerem perverz rögeszméjét, amivel mindent meghamisít és eltúloz(...) Évekkel ezelőtt megpróbáltam elszakadni tőle, lemondtam a külvárosi mitológiákról, a térrel és idővel játszottam, de most már ezek a játékok is Borgeshez tartoznak, és nekem valami mást kellene kitalálnom. Életem ilyesformán folytonos menekülés, amelynek során mindent elveszíték, és mindenem vagy feledésbe megy, vagy átmeleg az ő tulajdonába. Nem is tudom, kettőnk közül melyikünk írja e sorokat.

Jorge Luis Borges: *Borges meg én*, Fordította Somlyó György

Kettős győzelem

A rovatszerkesztő és a főszerkesztő a tanúm (meg a szívemre is tenném a jobbjomat, ha nem két kézzel ütném a billentyűket), hogy a szlovákiai helyhatósági választások előtt született ez a cikk, a valóság eseményei nem befolyásolhatják a véleményemet. Jós nem vagyok, s ha mégsem így alakulnak a tények, annál rosszabb nekik.

Komoly magyar-magyar küzdelem zajlott Szlovákiában a helyhatósági választások kampányában. Ez ugyanúgy zajlik mindenütt a világban, és még úgyabbul ebben a posztkomcsi régióban. A helyi hatalomról van szó. Ki fog osztogatni és fosztogatni a következő négy évben? Országos méretekben az ellenzék csap össze a kormányzattal, s valamelyest közhangulati barométernek is tekinthetők az eredmények fél évvel a nagy választások után, amikor alig-alig sikerült legyőzni a kívülről nagyon antipatikus nacionalista koalíciót, amely ráadásnak magyarellenes is volt.

Most van a magyaroknak ott egy Magyar Koalíció (MK) nevű pártja, amely tavasszal alig egy-két tized százalékkal maradt el a parlamenti küszöbtől, s egy HÍD nevű párt, amely kicsivel nagyobbtaggott, mint a küszöb, és bent van koalíciós partnerként a kormányzó koalícióban. (Ha ezt a két eredményt ésszerűen összeadnánk, akkor kimondható volna, hogy a demokrácia játékszabályainak megszeméző tiszteletével a magyarok hatalmi tényező a pártpolitika mezején Szlovákiában. De – magyarokról lévén szó – ésszerűséget ne keressünk a játéokban.)

Az okok a következők. Az ottani Markó (=Bugár) Béla benne van a koalícióban, hatalmi tényező, s mint ilyen kényelmesen sározható azzal, hogy idegen érdekek kiszolgálója, a magyarság árulója s a többi. Az ottani Szász Jenő (=Csáky Pál) kiszorult a pártjával egyetemben a nagypolitikából, de és ellenben a Fidesz őt nagyon szereti, mert jómagyar-ember neműgymint. A két magyar párt egymás ellen indított jelölteket a magyar többségű és a vegyes településeken. Most megmutatták, ki a legitim, ki képviseli a szlovákiai magyarokat! Ismerős a helyzet?

Innen kezdve mindenki győzelmi jelentést fogalmaz, előre megmondtam. Az egyik adja a több polgármestert vagy képviselőt, a másik a nagyobb településeken győz, avagy elhoz néhányat a vegyes lakosságúak közül... És oda-vissza,

kontra, rekontra, szubkontra, Fedáksári. Nem mintha valakit is izgatna az adott település lakóin kívül, hogy személy szerint ki is ott a polgármester, de győzelmi jelentésre szükség van. Mert csak az a fontos, hogy ki kit győz le.

Igazolom: a fenti cikk november 26-án a postládámban landolt. (AH)



Krebsz János

WikiLeaks-tanulságok

A *WikiLeaks*-botrány legfontosabb tanulsága egy olyan igazság, amelyet Molnár Tamás, a Nyugaton élő kitűnő jobboldali magyar filozófus és közíró *Az atlanti kultúra kibontakozása* című könyvében néhány évvel ezelőtt már megfogalmazott. Eszerint „Amerika és egy más kultúra között egyedül elképzelhető és megvalósítható találkozás az utóbbi alávetése az előbbinek, hiszen Amerika lényegileg tagadja a külvilágot, csak a saját életformájának és társadalmi struktúrájának érvényességét ismerve el. Két kultúra civakodhat, és össze is csaphat..., de az a kultúra, amelyik tagadja vagy magánüggé teszi a szakralitást, csak pusztá anyagi teljesítményeket, – a jelen esetben ipari-technikai civilizációt – kínálhat föl.” Az atlanti kultúra „lényege a kultúra tagadása, a pusztá külső tények szintjén való megrekedés, és a kultúra szakrális összetevőjének eltörlése, mivel ez úgy mond, összeegyeztethetetlen a dolgok tudományos szemléletével”.



Biró Béla

A *WikiLeaks* által nyilvánossá tett dokumentumok, a pletykaszintű szenzációktól és a kisebb nagyobb diplomáciai titkoktól eltekintve, ezt a fajta amerikai szemléletet leleplezik. Azt, hogy az amerikai diplomaták szemében a „külvilág” pusztá függelék. Az Amerikai Egyesült Államok az ipari-technikai civilizáció csúcspontjairól tekinthet le a – szellemileg is alacsonyabb rendűnek tekintett – világra, még az atlanti partnerekre is.

Beszédes az a megértés is, amelyet az – egyébként az amerikaiak által már előzetesen tájékoztott – orosz vezetők tanúsítanak. Nem is olyan régen, még ők is ugyanígy tekintettek le Varsói Szerződésbeli szövetségeseikre. Moszkva, egy lényegileg azonos „tudományos” ideológián nyugvó felsőbbrendűség jegyében, szintén nem vett – és aki járt már Oroszországban, azt is tudja, hogy máig sem igen vesz – tudomást a külvilágról, még akkor sem, ha az amerikai kapitalizmus, a Molnár Tamás által „atlanti kultúrának” nevezett civilizáció bizonyos kelleit maga is lelkesen átveszi.

A paradox amerikai egyetemességgel szemben az egyetemesség egyéb alternatívái is tapinthatók.

Az atlanti kultúra szinte feltartóztathatatlannak tűnő térhódítása éppen ennek a felsőbbrendűségi tudatnak a vonzerején alapul. Az ugyanis, aki magáévá teszi az „atlanti kultúra” alapelveit, részesévé válik annak az egyetemesség nevében álgáló technikai civilizációnak, amely a csatlakozott egyén számára – az intellektuális képességektől és a műveltségi szinttől merőben függetlenül – lehetőséget teremt arra, hogy mindenki másra mint félkegyelmű, korszerűtlen, múltban megrekedt személyiségre tekintsen alá.

Ez a „tudományos kapitalista” felsőbbrendűség-érzés és megvetés nem sokban különbözik attól a felsőbbrendűségi érzéstől és megvetéstől, Amellyel a „tudományos szocializmus” birtoklása a marxistákat eltöltötte. Tudom, miről, beszélek, hiszen egykor magam is közéjük tartoztam.

Ez a fajta szemlélet ma az akadémiai szférában a leginkább szembeötlő. Aki nem fogadja el az Amerikában divatosnak tekintett (paradox módon ott az esetek többségében már „meg is haladott”) elméleteket, az – szakmai szempontból –

máris lenullázta magát.

A *WikiLeaks* leleplezései – s ezt több elemző is kiemeli – nem tartalmaznak semmi újat, amit korábban is ne tudhatunk volna. Ami új, az magának a leleplezésnek, a nyilvánossá tételnek a ténye. Illetve az a tény, hogy ma már akadnak a világban értelmiségi frondeurök és nyílt agyú közlegények, akik nem kis kockázatot vállalva mernek léket ütni azon az – állítólagos egyetemesség jegyében gyakorolt – véleményterroron, amely a gazdasági tényezők mellett az Amerikai Egyesült Államok (számos vonatkozásban kétségtelenül pozitív elemeket is érvényesítő) világuralmát megalapozza.

De ami még fontosabb: az eset azt is világosan jelezheti számunkra, hogy a multipoláris világ kialakulása immár kétségtelen tény, a paradox amerikai egyetemességgel szemben az egyetemesség egyéb (immár nem paradox) alternatívái is kezdenek tapinthatókká válni. Az Amerikai Egyesült Államoknak a közeljövőben olyan partnereket kell találnia a világban, akiket képes önmagával egyenrangúakként kezelni. Ellenkező esetben – előbb-utóbb – reménytelenül magára marad.

Röviden

Veszélyben
a portugál bankok

Portugáliában a bankok számára „elviselhetetlen kockázatokkal” terhes helyzet alakulhat ki, ha a kormány nem sikerül stabilizálni az államháztartást – figyelmeztetett a portugál nemzeti bank. A Banco de Portugal jelentése szerint „hiteles és tartós konszolidációra van szükség az állami pénzügyek területén”, különben súlyos veszélybe sodródik a bankszektor, különösen akkor, ha továbbra sem enyhül az euróvezeti adósságválság. A legnagyobb kockázatot a gyenge növekedési kilátások, az államháztartásban a válság miatt keletkezett hatalmas lyuk és a meredeken emelkedő állampapír-hozamok jelentik a lisszaboni nemzeti bank szerint.

WTO:
lassult a növekedés

Jelentősen lassult a világkereskedelmi forgalom értékében számolt növekedése az idei harmadik negyedévben – jelentette a Kereskedelmi Világszervezet (WTO) tegnap. Az import és az export értéke 18 százalékkal nőtt 2009 harmadik negyedévéhez képest, ami jelentős lassulás a második negyedévi 26 százalékos éves szintű emelkedéshez képest. A WTO 70 ország adatát veszi alapul, amelyek a világkereskedelem 90 százalékát képviselik. A Kereskedelmi Világszervezet egyúttal megerősítette azt a korábbi várakozását, hogy az idei világkereskedelmi forgalom – értékben számolva – 13,5 százalékkal haladja meg a tavalyit. A második negyedévhez képest az export 3 százalékkal nőtt a szeptemberrel zárult harmadik negyedévben. Térésenként azonban jelentős az eltérés.

Megadóztatják
a brit milliomasokat

Évi 106 ezer font plusz adót vetnek ki a brit milliomasokra, de a törvényi kiskapuk és a kivándorlás megakadályozhatja, hogy így növekedjen a költségvetési bevétel, írja a Bloomberg. Mintegy száz ezer fonttal többet fog adózni 2013-ban, mint a 2009–2010-es pénzügyi évben az a nagy-britanniai állampolgár, akinek egymillió font jövedelme, háztartásbeli felesége és két gyermeke van. Ebből közel 80 ezer font az idén a nagy jövedelmekre kivetett 50 százalékos adóból származik, a többit a megváltozott nyugdíj-hozzájárulás, a megvont gyereknevelési támogatás és más adók teszik ki. David Cameron kormánya négyötödével csökkentette a nyugdíjjal kapcsolatos adómentességet és megemelte a kötelező társadalombiztosítási hozzájárulásokat.

Vesztésre...

Folytatás az 1. oldalról

Emil Boc miniszterelnök már kijelentette, esze ágában sincs figyelembe venni az eddigi bírósági ítéleteket, annál is inkább, mert nem jogerősök: a kormány mind a 32 perben fellebbezett az ítéletláblakon. Boc emlékeztetett, a bérlefaragásokat előíró rendeletet megtámadták már az Alkotmánybíróságon is, és a taláros testület sem kifogásolta a jogszabályt. A miniszterelnök úgy vélekedett, azért születtek meg a kormány számára kedvezőtlen ítéletek, mert a bírák tévesen értelmezték a hivatkozásul használt strasbourgi Európai Emberjogi Bíróság vonatkozó ítéleteit.

Mint ismert, elsőként a Vâlcea Megyei Törvényszék ítéltékett ügy, hogy törvénytelen a közalkalmazottak 25 százalékos fizetéscsökkentése. A bírák azzal érveltek, hogy korábbi – hasonló tárgyú perekben hozott – ítéleteiben a strasbourgi igazságszolgáltatási intézmény megállapította: a bérek megvonása a tulajdonjog (azaz egy emberi jog) megsértését jelenti. Ezzel szemben a kormány jogászai azzal érveltek: egy korábbi ítéletben (Eskelinen vs. Finnország) az Emberjogi Bíróság leszögezte, hogy a tulajdonjogot csu-



Rosszhiszeműség? A bírák saját fizetésük emeléséről ítélik

pán az korlátozza, ha a bért teljes mértékben megvonják az alkalmazottól, a fizetéscsökkentés viszont nem jelent jogszegést.

A kormány egyébként éppen a fenti érvekre hivatkozva rosszhiszeműséggel és hivatali kötelességük megszegésével vádolta meg a számára kedvezőtlen ítéleteket hozó bírakat. Lidia Barac igazságügyi államtitkár felkérte a Legfelsőbb Bírói Tanácsot (CSM), indítson fegyelmi eljárást a Vâlcea Megyei Törvényszék bírái ellen, mert nem vették figyelembe az Alkotmánybíróság korábbi döntését. Az államtitkár arra

hivatkozott, hogy bármelyik állampolgárnak – így a kormányoknak is – joga van a CSM-hez fordulni, ha felmerül a gyanú, hogy a bírák rosszhiszeműen vagy hivatali kötelességük megszegésével hoznak ítéleteket. Lidia Barac eljárását felháborodással fogadták az igazságügyi alkalmazottak. A hazai bírák és ügyészek szakmai egyesületei nyílt levélben kérték az államtitkár leváltását, mert szerintük a fegyelmi eljárással történő fenyegetőzés súlyos beavatkozás az igazságszolgáltatás menetébe és sérti a hatalmak szétválasztásának elvét. ◀

Isărescu: amatőrök
a banki alkalmazottak

ÜMSZ

▶ A kereskedelmi bankok a fogyasztói igényekhez igazodva fejlesztették területi hálózataikat, így fiókjaik nagy részében olyanok dolgoznak, akik egy könyvelési mérleget sem tudnak értelmezni – bírálta a pénzügyteketek Mugar Isărescu, a Román Nemzeti Bank kormányzója. Isărescu szerint ezek a – válság idején feleslegessé is válhat – alkalmazottak így nehezen tudnak a reálgazdaság felé orientálódni. A bankok érdekeltek a hitelnyújtásban, és likviditással is rendelkeznek, mondta Isărescu, de a fogyasztói modell alapján fejlődtek, így az ügyfelek szinte mindegyike csak hitelekért hálal fiókjaikban. Az eladósítható lakosság azonban már eladósodott, és erre a bankok is hamarosan rájönnek, így nekik is más szegmens után kell nézniük, amit szakembergárdájuk egyelőre megnehezít, véli a jegybank vezetője.

A kormányzó szerint a területi bankfiókok kevés alkalmazottja tud legalább értelmezni egy könyvelési mérleget, viszont senki sem jár továbbképzésre a Román Bankárintézethez, mert nem fűlik a foguk az olvasáshoz. Isărescu szerint előbb-utóbb viszont rá lesznek kényszer-

rülve, és minél hamarabb részt vesznek a képzésben, annál jobban járnak. Másrészt a pályázati cégek is hibásak, mert úgy állítanak össze egy-egy pályázatot az európai pénzalapok lehívásakor, hogy az nehezen értelmezhető a kereskedelmi bankok nyelvén, állította Mugar Isărescu.

A jegybank vezetője egyébként arról tájékoztott: az európai pénzalapok lehívása 2010-ben a tavalyi szint alatt marad minden területen, kivéve a mezőgazdaságot. Kilenc hónap alatt a 2009-es szint 70 százalékát sikerült lehívni, a különbség pedig oly nagy, hogy Isărescu szerint már lehetetlen behozni. ◀



Mugar Isărescu

Fotó: archív

HIRDETÉS

Krasznabéltek: befejezik
a termálfürdő felújítását

Sike Lajos

▶ „Tizenöt évi építkezés után végre a jövő évben megkezdheti működését a termálfürdő, ami nagyot lendíthet a község turiszticaforgalmán” – mondta lapunknak Pleth Imre, Krasznabéltek polgármestere azzal kapcsolatban, hogy közöltük vele: a megyei tanács a pótköltségvetésből 13 millió lejjel támogatja a már régóta pénzügyi küszködő beruházás befejezését. Az eljáró szerint éppen jókor kapják a támogatást, mert december végére elvégzik a szükséges infrastruktúra (utak, járdák, parkolók,

víz és csatornahálózat) kiépítését is, ami megkönnyíti az úszómedencék, a szálloda és más létesítmények munkálatainak befejezését is. Pleth Imre abban bíz, hogy a híres beltéri borok és borpincék mellett a termálfürdő forgalma pezsdítheti meg az életet községükben, ami további korábban kívándorolt sváb családokat csalogathat haza Németországból. A megyei tanács ugyancsak 13 millió lejt szavazott meg az avasi Luna-forrásnál szintén hosszú évek óta épülő téli sportközpont befejezésére is. Itt is remény van rá, hogy jövő ilyenkor átadhatják a beruházást. ◀



A Szatmár megyei önkormányzat 13 millió lejt szavazott meg

Fakul a román trikolor?

ÚMSZ

► Nagy-Románia régi határait követelte az Új Jobboldal (Noua Dreaptă) a tegnapi marosvásárhelyi felvonulásán. Az utcai megmozdulást annak ellenére tartották meg, hogy a polgármesteri hivatal kedden visszavonta az egy hete kibocsátott engedélyt. Florin Oproiescu, a Vatra Românească ügyvezető elnöke, a városi önkormányzat képviselője a sajtónak elmondta, nem elég 24 órával az esemény előtt visszavonni a jóváhagyást, legkevesebb 48 órával korábban be kell jelenteni azt. A Vatra Româneascăval együtt demonstráló Noua Dreaptă erre való hivatkozással figyelmen kívül hagyta a felvonulást tiltó határozatot, és zavartalanul demonstrált Marosvásárhely belvárosában.

Hiába a tiltás

A magát a Vaszárda utódjának tartó Noua Dreaptă száz-százötven tagja a Hősök temetője előtt indult. A tüntetők piros-sárga-kék sállal a nyakukban, nemzeti színű lobogókkal és transzparenssekkel vonultak végig a városon a főtérről, a Kultúrpalota és a régi városháza között sorfalat állva vettek részt a december elseji



Az Új Jobboldal tüntetői a Kultúrpalota és a régi városháza között álltak sorfalat

Fotó: Antal Erika

hivatalos ceremónián. Transzparensen Nagy-Romániát éltették, és „rég határainak” visszaállítását követelték a szélsőjobbosok. A nacionalista tüntetők menet közben azt skandálták, hogy Románia a románoké, és nem tűrik a románok megaláztatását, elnyomását. A Hősök temetőjétől a városközpontig tartó két-három kilométeres útszakaszon csendőrök kíséretével vonultak végig a Noua Dreaptă tagjai, civil lakosok csak kis számban csatlakoztak hozzájuk. „Nem bírom

a szélsőséges megnyilvánulásokat, sem a magyarok, sem a románok részéről. De úgy látszik, nekünk is megvannak a saját szélsőségeink és nektek is” – mondta

Bekísérték a székely gárdásokat Kolozsváron

A múlt évhez hasonlóan a Székely Gárda idén is meg akart emlékezni december elsején a Székely Hadosztály megalakulásáról Kolozsváron, ám az illetékesek elutasították a kérelmet. A 92. évfordulóra többen Csíkszeredából Kolozsvárra utaztak. A Székely Gárda Hargita megyei aktivistáihoz a győri szervezet tagjai is csatlakoztak, az eredeti tervek szerint a demonstrálók a Fő térről vonultak volna a Farkas utcai Szent György-szoborhoz koszorúzni.

A megemlékezés kezdete előtt azonban mindannyiukat bekísérte a rendőrség az 1. számú rendőrszere. A Magyar Gárda Székely Szakaszának tagjai nem viseltek egyenruhát, állítólag csupán zászlókat hoztak magukkal a találkozó helyszínére, a Fő térre mégsem sikerült elérniük. „Megérkeztünk Kolozsvárra, és ebédelni szerettünk volna egyet az Agapé étteremben. Mikor távozni készültünk az étteremből, a kijáratnál igazoltattak a rendőrök, és beki-

szértek a rendőrszere” – mondta el a lapunknak telefonon Csiszér Loránd, a gárdisták szóvivője. A kora délutáni órákban lapunk kérdésére László Attila, Kolozsvár alpolgármestere elmondta, korábban két alkalommal is kérte az egyesület az önkormányzat és a rendőrség engedélyét, ám mindkét esetben elutasító választ kapott. Az előjáró úgy vélte, ezek után nem meglepő, hogy az előre bejelentett akciót megküldötték az illetékesek. (S. M. Z.)

Repülésstop a tél miatt

ÚMSZ

► Országszerte baleseteket okozott a napokban bekövetkezett hirtelen lehűlés, Bukarestben egymást követék tegnap a koccanásos balesetek, több repülőjáratot is töröltek: ónos eső, átfagyások, köd nehezítette a közlekedést az idei tél első napján. Sorin Oprescu mára berendelte a bukaresti főpolgármesteri hivatalba a téli takarításért felelős vállalatokat, hogy rögzítsék a közutak tisztításának menetrendjét. A főpolgármester attól tart, hogy ha az utak takarítását nem sikerül folya-

matosan biztosítani, elhúzódhat a közlekedési káosz. A bukaresti mentőszolgálat arról számolt be, hogy a hirtelen csúszóssá vált utak miatt nem csak az autós, hanem a gyalogos balesetek száma is megugrott: egyetlen nap alatt több mint ötven végtagtörést láttak el a fővárosi kórházakban. A TAROM légitársaság 19 járata több mint három órát késett a makacs köd miatt kialakult rossz látási viszonyok miatt, kilenc gép egyáltalán nem tudott tegnap felszállni. Megszakadt a légi összeköttetés Bukarest és Nagyvárad, Kolozsvár, Szatmár,

Szeben, valamint Szeben és München között. A közúti közlekedés az ország több régiójában is megbénult: hatalmas sorok alakultak ki a csúszós utak miatt, a balesetek száma megsokszorozódott. Korond határában egy 23 éves fiatal meghalt, amikor elvesztette járműve felett az uralmat, egyik 27 éves utasa súlyosan, 24 és 28 éves utastársa könnyebben sérült. Gheorghe Filip, a Hargita megyei rendőrség szóvivője úgy vélte, a szerencsétlenül járt gépkocsi vezetője rosszul mérte fel az útviszonyokat, ezért borult árokba a te-repjárója. ◀

Megközelíthető vasutat!

Munkatársunktól

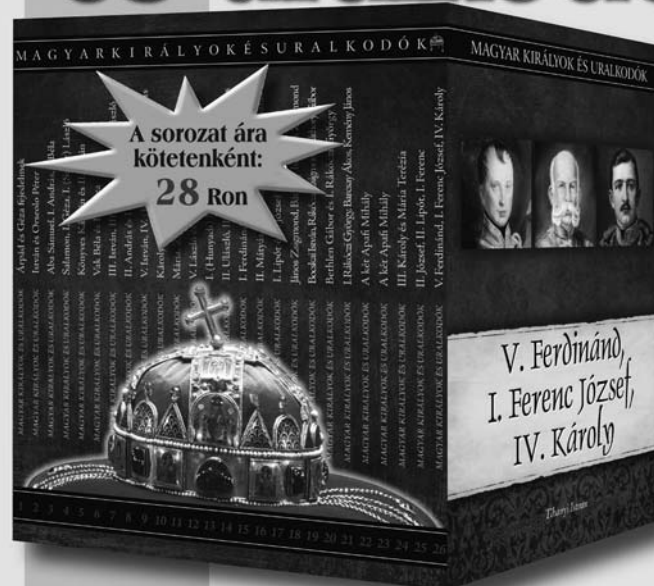
► Több civil szervezet is tiltakozott a Román Vasúttársaság (CFR) kolozsvári működtetőinél, ugyanis a vállalat többszöri figyelmeztetés ellenére sem akadálymentesítette a vasútállomás környékét és az itt található aluljárót. A beadvány szerzői emlékeztetik az illetékeseket, hogy az állomáson való áthaladás nemcsak a kerekesszékek közlekedéséért, hanem a babakocsival közlekedők, a különböző járásszerű eszközökkel járók, a kerékpárosok is – egyébként könnyen elhárít-

ható – akadályokba ütköznek. A civilek felhívják a figyelmet arra, hogy az akadálymentesítés nem azt jelenti, hogy a közintézmények kegyet gyakorolnak a sérültek, mozgásukban korlátozottak felé. „A rámpák elhelyezése törvényi előírás” – hangsúlyozzák a beadvány szerzői, akik arra is emlékeztetnek, hogy az akadálymentesítés elmulasztása szabályszegésnek minősül. „Az érvényben lévő jogszabályok betartását várjuk el a CFR-től, vagyis azt, hogy az aluljáróban lifttel, a különböző emelkedőkön rámpával segít-

kedését” – fogalmaznak a tiltakozók, akik nemcsak a vasútállomás vezetőihez juttatták el a folyamodványt, de a helyi önkormányzattól is választ várnak. Ugyanakkor arra számítanak, hogy a CFR regionális vezetése is megszólal az ügyben. A közterek és közintézmények akadálymentesítéséről egy 2005-ben született jogszabály rendelkezik, ám ennek maradéktalan betartását a jogvédő szervezeteknek még nem sikerült elérniük. A hivatalos adatok szerint Románia lakosságának 5 százaléka mozgáskorlátozott, ez az arány az unió országában 10 százalék. ◀

HIRDETÉS

Magyar királyok és uralkodók



1. Árpád és Géza fejedelmek
2. István és Orsello Péter
3. I. András és I. Béla
4. Salamon, I. Géza és I. László
5. Könyves Kálmán és II. István
6. Vuk Béla és II. Géza
7. III. István, III. Béla, Imre és III. László
8. II. András és IV. Béla
9. V. István, IV. (Kun) László és III. András
10. Károly Róbert és Nagy Lajos
11. Mária, Zsigmond és Albert
12. V. László és Ulászló
13. I. (Hunyadi) Mátyás
14. II. Ulászló, II. Lajos és I. (Szapolyai) János
15. I. Ferdinánd, Miksa, Rudolf
16. II. Mátyás, II. Ferdinánd, III. Ferdinánd
17. I. Lipót és I. József
18. János Zsigmond, Báthory István és Zsigmond
19. Bocskai István, Rákóczi Zsigmond, Báthory Gábor
20. Bethlen Gábor és I. Rákóczi György
21. II. Rákóczi György, Barcsay Ákos, Kemény János
22. A két Apafi Mihály
23. Thököly Imre és II. Rákóczi Ferenc
24. III. Károly és Mária Terézia
25. II. József, II. Lipót, I. Ferenc
26. V. Ferdinánd, I. Ferenc József, IV. Károly

Hogyan jut el Önhöz a sorozat?

☐ HAVONTA megvásárolhat 2 kötetet partnernelünkben 28 Ron-ért, vagy cégünk székhelyén

☐ ELŐFIZETÉSSEL

☐ Az 1-26 kötetet egy összegben, 728 Ron helyett 544 Ron-ért. Az első csomag árvelektor fizetendő, a postaköltség a kiadót terheli.

☐ A 2-26 kötetet egy összegben, 700 Ron helyett 560 Ron-ért. Az első csomag árvelektor fizetendő, a postaköltség a kiadót terheli.

☐ RÉSLETLETTÉTEL

☐ A 2-26 kötetet négy részletben, 700 Ron helyett 595 Ron-ért a postaköltség a kiadót terheli.

☐ Havonta 2 kötetet megrendelhet postán, a csomag árvelektor fizet 56 Ron + a postaköltség.

A kötetek előfizethetőek RÉSZLETRE IS a kiadóban!



1. kötet: Árpád és Géza fejedelmek
2. kötet: István és Orsello Péter
3. kötet: I. András és I. Béla
4. kötet: Salamon, I. Géza és I. László
5. kötet: Vuk Béla és II. Géza
6. kötet: Könyves Kálmán és II. István

Az egyes kötetek terjelme: 96 oldal. Kötés: kemény tábla. Buzsákok száma: 70-100 szíves és fekete-fehér kép. Méret: 205x295 mm

A sorozatról további információkat, érdekességeket, illetve pályázati felhívásokat olvashat

a WWW.FACEBOOK.COM/MAGYARKIRALYOK oldalon!

HUNGALIBRI CSIKSZEREDA, str. Patinoarului 16/a/1

Tel.: 0266371139 • Email: hungalibri@clicknet.ro

Röviden

Erdélyi fafaragók
Budapesten

Vissza a gyökerekhez, a fafaragástól a fametszésig címmel huszonnyolc erdélyi magyar művész munkáiból nyílt kiállítás tegnap a budapesti Vármeze Galériában. A tárlatra huszonnyolc alkotó több mint száz munkája gyűlt össze. Kiállít például Csomortáni Gál László Csíkszeredából, Domján Sándor Nagyszalontáról, Kudor István Bánffy-hunyadról. A vargasi Sütő Levente gyönyörű festett bútorokat, szekrényt, bölcst, padot mutat be a tárlaton. A kiállításon már elhunyt művészek alkotásai is láthatók. A tárlat december 23-ig lesz nyitva.

Udvarhelyen A Dög

Holnap 19 órától Székelyudvarhelyen vendégszerepel a marosvásárhelyi Nemzeti Színház Tompa Miklós Társulata Kiss Csaba *A Dög* című darabjának előadásával. *A Dög* valójában színpadi film: a 14 helyszín, a 10-15 másodperces snittszerű színváltások, a történet közepén, előzmény nélkül induló jelenetek, a semmiből színpadra lépő figurák, a váratlan fordulatokkal, időbeli ugrásokkal elmesélt cselekmény – csupa olyan elem, amely a mozi dramaturgiájára jellemző. Ehhez pedig csak természetes, filmesen egyszerű, eszköztelen színesi játék illik.

Viszlát, Amerika?!

Megjelent a *Korunk* decemberi száma, *Viszlát, Amerika?!* címmel. „Fogyasztói magatartásunkban még mindig erőteljesen érzékeljük az Amerika által kiteremtett minták hatását, az onnan átszivárgó karrier- és oktatásmoделlek kényszerítő és lenyűgöző voltát. Sokat várunk el az Amerikával és az amerikai típusú urbanizációval való találkozástól. Kultúrsokként éljük meg az Amerika-tapasztalatot. Pozitív vagy negatív értelemben, de elfogultak vagyunk Amerikával” – írják ajánlójukban a lapszám szerkesztői.

Széchenyi
Szatmárnémetiben

Szatmárnémeti és Győr jelezte szándékát, hogy szeretné megrendezni az Országos Széchenyi Kör, az egyik legrégebbi magyar civil szervezet jövő évi közgyűlését. A kör elnöksége úgy találta, hogy a szatmáriak pályázata kedvezőbb. Így a közgyűlést 2011. július 8. és 10. között Szatmárnémetiben tartják, várhatóan 120–150 küldött részvételével. A budapesti székhelyű, a rendszerváltás óta tevékenységét az egész Kárpát-medencére kiterjesztő szervezet először rendezi meg éves értékelő közgyűlését a határon túl.

Sütő a Hargitán

Az íróra emlékeztek a székelyföldi Sikaszóban

Baloga-Tamás Erika

Sütő András emlékkplakettet avattak kedden Sikaszóban, Erdély írófejedelmének egykori nyaralójánál. Az András-napra időzített ünnepségen a hideg, szeles idő ellenére, mintegy száz meghívott, családtagok, tisztelők, egykori barátok és közéleti személyiségek emlékeztek a Hargita aljában lévő nyaraló udvarán. Az ünnepség ökumenikus istentisztelettel kezdődött, a szertartást Demeter József református lelkész, az író unokatestvére tartotta, majd az alkotóra és munkásságára emlékező köszöntőbeszédekkel folytatódott az esemény. Szilágyi Mátyás főkonzul a Herder- és Kossuth-díjas erdélyi magyar író szellemiségét idézte beszédében. „A XX. századi magyar irodalom egyik legnagyobb alakját, Sütő Andrást nemcsak magas színvonalú prózai és drámai művei emelték az írók élvonalába, de a közösségért való bátor kiállása is öregbítette hírnevét. Most, belépve az advent ünnepkörébe a készülődés, az elhalkulás, a múlt és jövő feladatai számbavé-



Szilágyi Mátyás főkonzul koszorút helyez el az emlékkplakettnél

telének pillanatait éljük” – mondta. Pálffy G. István irodalomtörténész, író, Sütő András közeli barátja személyes emlékeket elevenített fel az ünnepségen, Lőrincz György székelyudvarhelyi író a nagy előd és írótlás máig ható irodalmi munkásságáról szólt.

A sikaszói nyaraló nemcsak pihenési helyként szolgált, a festői táj szépsége minduntalan alkotásra ösztönözte az írókat. Hargitai élményeinek szikrái *Sikaszói fenyőforgácsok* című kötetében, de

talán az *Advent a Hargitán* című művében is felcsillannak. A mintegy másfél órás emlékkünnepség végén került sor az író egykori nyaralójának falára elhelyezett emlékkplakett leleplezésére, a Petrovits István sepsiszentgyörgyi szobrászművész által készített alkotáson a következő felirat olvasható: „Ezt a nyaralót Sütő András író építtette, aki nagy csodálója volt ennek a tájnak és az itt élő embereknek.” Sütő András 2006 szeptemberében, 80 éves korában hunyt el. ◀

Fejtörők tanároknak
és tanítványoknak

Antal Erika

Miholcsa Gyula *Labirintus* című, az Appendix Kiadónál megjelent kötetét mutatták be kedd este Marosvásárhelyen, a Bernády Házban. A könyv alcíme *Logikai és egyéb fejtörők* – a szerző az óvodáskorúaktól a nyugdíjaskorúakig mindenkinek ajánlja, akit érdekelnek a rejtvények.

A *Román Televízió* magyar adásának szerkesztő-operátora, Miholcsa Gyula már kisgyerekként érdeklődött a fizika, a matematika és a kémia iránt, mert úgy vélte, általuk megértheti mindazt, ami a világban történik. Így egyenes út vezetett számára a fizika szakos egyetemi tanulmányokig és onnan a tanári pályáig. A tudást, a logikus gondolkodást másoknak is szeretne volna átadni, gondolkodásra serkentve a diákokat. Később a tévé munkatársaként sem hagyta abba a logikai fejtörők és rejtvények gyűjtését, az összeállt kötet második, bővített kiadása jelent meg a napokban az Appendix Kiadónál.

Nagy Miklós Kund, az est házigazdája méltatta Miholcsa Gyulát, aki számtalan elfoglaltsága dacára, a mai kor emberére jellemző játékos-

ságra gondolva megírta könyvét. Spielmann Mihály történész, a humán tudományok szemszögéből közelítette meg a kötetet, és ajánlotta „a serdültebb ifjúságnak, a nyugdíjba kényszerített nyugtalan örökifjakkak, akik nem találják a helyüket, a gyakoroló nevelőknek, társasági embereknek, akik ezekkel a talalós kérdésekkel felpörgetik az áporodott társalgást a kártyasztalok mellett, a horgászoknak és vadászoknak, míg ülnek hosszú méla lesben.”

Tőkés András fizikatanár szencziációs szellemi C-vitaminnak nevezte a könyvet, amelyre nagy szükség van manapság, hogy a felületesség felé taszított gyerekeket rávegye a mélyebb gondolkodásra, önálló értéktételre, a helyes válaszok, a problémák megoldásának keresésére ösztönözze. Miholcsa Gyula arról beszélt könyvek kapcsán, hogy a mai globalizált világban, amikor a közösségek felbomlóban vannak, az a nem titkolt szándék is vezérelte, hogy a kisközösségek újból összekovácsolódjanak arra az időre, amíg az ő könyvét olvassák, magyarázzák egymásnak, s közösen keressék a rejtvények megoldását. ◀

Kritika

Aranyláz

Láng Orsolya

A stúdió elsőként kiállítóként funkcionál: a belépő megsemmisítheti az otthonérzet tárlatát. Amíg eljut a széksorokhoz, el kell haladnia a Verespatakról begyűjtött „bizonyítékok” mellett. Ezekből az elemekből egy olyan ember képe rajzolódik ki, aki nem akar Midász király lenni: mihez kezdene az arannyal Sokol rádiója, örökölt ingóságai és ingatlana, temetője, barátai nélkül. A Roşia Montana Gold Corporationnel való lepakálás ugyanis cserét jelent: a belakott otthon helyett csillogó blokklakást egy idegen városban. Az évszázados gyökerekből három rafiazsák marad, meg egy halom másanyag bankjegy. A falubeliek tragédiája ettől a színházi élménytől valahogy mégsem lesz jobban átérzhető. A folyamatos provokáció passzívává tesz, az állandó próbatételnek kitett érzékszervek el-tunyulnak.

Amilyen ambivalens a Nagy Ajánlat, olyan a vele foglalkozó színdarab is. Peca Ştefan, Radu Apostol, Gianina Cărbunariu, Andreea Vălean (a darab írói és rendezői) arra törekedtek, hogy „a politika és a tények vonalán” átfogó képet nyújtsanak a Verespatak körül kialakult vitáról. A színházi eszköztár minél több elemét latba vetve törekedtek arra, hogy állásfoglalásra indítsák a nézők



A színészek sorra több szerepet is játszanak, csábítót és elcsábítottat is

Fotó: Bíró István

Verespatak – fizikai és politikai vonalon

A Kolozsvári Állami Magyar Színház és a dramAcum csoport november 27-én mutatta be Peca Ştefan, Andreea Vălean, Radu Apostol, Gianina Cărbunariu: *Verespatak – fizikai és politikai vonalon* című darabját Kolozsváron. Szereplők: Albert Csilla, Buzási András, Farkas Loránd, Köllő Csongor, Molnár Levente, Cristina Toma.

kényelmes kívülállásába helyezkedő zoon politikont. A műfajszintézisben azonban mintha kioltanák egymást az ötletek – amelyek, kétségtelesen, bőven vannak –, a jelenlegi etegyüttes nem egy irányba mutat, ami jó, de több irányból torpan vissza.

A zenés betétekben a hangzásra és látványra egyaránt jellemző harsányság kerekedik mindenfelől. A nyelvek közötti átjárhatóság jó játék, és ez még a zavarbaejtően vontatott jelenetekben is

érezhető és értékelhető: a román színész magyarul beszél, a magyar románul, mindkettő angolul, és hol káromkodással sároszák, hol igazán szép énekkel öblítik szájukat. Az improvizatív jelleg sokszor inkább csikorgó, mint lendületes; bizonyos jelenetek alatt a nézőnek az a benyomása támad, hogy egy iskolai színjátszó kör próbáját nézi (főként az első felvonás első jeleneteiben). A kiszólások (hogy például nincs-e meg valakinek a Bucking-

ham-palota telefonszáma) „önmaguk alatt vágják a fát”, azáltal, hogy untig ismétlődnek. A történeteknek nincsenek kapcsolódási pontjai, ezt jelzik a műsorlapon látható fejezetcímek is. Emiatt a szituációk láncolatának túlságosan erős a felsorolási jellege, ami nem tud várakozást ébreszteni a nézőben. Az előadásnak nincs ritmusa, és nem ismeri a szelekció hatásmechanizmusát. Hosszának erénye, hogy nem lehet csak úgy elmenni mellette: aki a szünetben lelép, arra a becsületes nézők lelkiismeretfurdalása nehezedik, aki pedig ott marad, tovább feszeng. Tehát semmiképp sem felszabadító. A Verespatak úgy fáj, mint az égető problémák általában, és ez akár jó is lehet.

Magával ragadó a két jele-

netben is bányává alakuló stúdióterem. Először a tipizált amerikaiak (a nyegle hangsúlyokra helyezett lebutított szókincs, a kézügybe eső füves cigaretták, a self-made man tudatosságával palástolt tudatlanság, az anyagiak vonzaskörében történő elértéktelenedés) függenek a ködben, és jelenést látanak (Amerikában hagyomány van az aranylázról). Másodszor a bányamérnök elvtárs adja elő olvasmányélményét a szkiták kincséről. A projekciónak sikerül néhol hozzáadnia az egyes jelenetek telítettségéhez, de az informatív (tehát nem esztétikus) jellegű felvételek legtöbbször kisebbítik a hatást.

Persze, abban a színházban, amely minket kíván irányítani, a nézőnek ne legyenek irányelvei.

Az utolsó jelenetben mégis kezdet nyújtanak felé, a közönséggel történő interakció ekkor válik a legszemélyesebbé, és talán kitartottságát sem érezzük terhesnek. A verespataki bányalánc egykori tulajdonosának leszármazottját Albert Csilla „személyesíti” meg, a részletek hitelesítő erejével. Közkinccsé tett morfondírozása után átadja a szót egy taláalomra kiválasztott nézőnek, aki felolvassa a királyi családba beházasodott nagybácsi kézzel írott levelét. Az öregasszony addig kimegy még egy kis cseresznyebefőttért, és – csak nem esett baja? – nem tér vissza. ◀

Mozimentes Kolozsvár

Hagyományos filmszínház nélkül maradhat Kolozsvár, miután a Győzelem mozi holnap kiüríti a jelenlegi működtető, a Művész mozi eladja, a Köztársaság mozi pedig felújítás miatt kerül lakat.

Sipos M. Zoltán

Több erdélyi városhoz hasonlóan hagyományos, egytermes mozi nélkül maradhat Kolozsvár, ahol a két nagy bevásárlóközpont multiplexei mellett (a 18 terem több mint háromezer néző befogadására alkalmas) három filmszínház működik. A Győzelem Mozi-ban ma este kilenc órakor lesz az utolsó vetítés, miután a filmszínház visszakerült a polgármesteri hivatal tulajdonába, a városháza pedig meghatározatlan időre bezárja. A Művész Mozinak helyet adó épületet a tulajdonos áruba bocsátotta, így a vetítőterem sorsa a jövőbeni vásárló kezében van. A város legnagyobb, 965 férőhelyes egytermes mozi, a Köztársaság nevű felújítás előtt áll, a több mint félmillió euró értékű munkálatokat a tervek szerint január végéig fejezik be.

Victoria: győz a filmművészet?

A Deák Ferenc utcai (B-dul Eroilor), 314 férőhelyes Győzelem mozi (az épület 1957-től a román állam tulajdona) nemrégiben visszakerült a polgármesteri hivatal tulajdonába, így holnapról a mostani vezetőség (a Chicago Tour Kft. 2004-ben nyerte el a filmszínház adminisztrációs jogát) kivonul a mozi igazgatásából. „A Victoria filmszínház jelenlegi vezetősége a

Román Film Független Szakszervezettel kötött szerződés értelmében még május elején is itt maradhatott volna, ám egy közös megegyezés alapján péntektől kivonulnak az épületből” – erősítette meg a hírt lapunknak László Attila, Kolozsvár alpolgármestere. Az ÚMSZ úgy tudja, hogy a mozi jelenlegi mű-

ságot: a vonatkozó törvény értelmében az önkormányzat nem használhatja és nem is akarja másra használni az épületet, mint mozi működtetésére. „A közeljövőben meghirdetjük az épület bérlési lehetőségét, és várjuk majd az ajánlatokat a mozik részéről” – hangsúlyozta az előljáró.

Felújítás miatt zárva lesz a „Repci”

A város legnagyobb és egyben legforgalmasabb mozi, a Köztársaság Mozi nem zár be ugyan végleg, viszont az önkormány-

zat a Florin Piersic névre keresztelnék. „Az önkormányzat összesen 620 ezer eurót fektetne a mozi felújításába, ami nemcsak az épület külső rendbetételét jelentené, hanem a vetítőterem teljes belső átalakítását és a legkorszerűbb technikai felszereltség biztosítását is” – tájékoztatta lapunkat Oana Buzatu, a kolozsvári önkormányzat szóvivője.

Eladó a Művész mozi épülete

Idén márciusban a kolozsvári ítéletábra döntése értelmében az Egyetem tér 3. szám alatti Se-



Kolozsvár második legnagyobb filmszínháza, a Győzelem mozi meghatározatlan időre bezár

ködtetői magukkal viszik a filmszínház teljes felszerelését: a vetítógépet, vásznakat, digitális projektorokat, sőt az új székeket és a légkondicionáló berendezést is.

Az alpolgármester azonban azzal próbálja nyugtatni a lakos-

zat által kezdeményezett felújítása miatt jövő év január végéig zárva marad. A felújítás ötlete idén tavasszal született meg, az Erdélyi Nemzetközi Filmfesztivál előkészületeinél. A hír már akkor bejárta a hazai sajtót, mivel a felújítás után a filmszínhá-

bestyén-palota, amelynek földszintjén a Művész Mozi működik, visszakerült Sebestyén Dávid építész leszármazottainak birtokába, akik áruba bocsátották az épület egy részét. A kolozsvári Művész Mozi épülete is a visszaszolgáltatandó ingatlanok listáján szerepel. Vasile Pop, az országos filmvállalat igazgatótanácsának tagja az *Adevărul* című napilapnak azt nyilatkozta, hogy a felmérések alapján az ingatlan körülbelül 4 millió euró értékű, amit ők nem tudnak kifizetni, „így a már nem működő mozi teremek sorába lassan a Művész mozi is beállhat.” ◀

Megtizedelt mozik Erdély-szerte

Míg 1990-ben még több mint négyszáz filmszínház várta a filmkedvelőket az országban, az egytermes mozik száma mára félszáz alá csökkent – Románia így Európa sereghajtója a rendeltetészerűen működő filmszínházak számát tekintve. Az utóbbi tíz évben több erdélyi város maradt mozi nélkül. Szatmárnémetiben egykor három mozi működött, most viszont egyik sem üzemel. Nagy-

károlyban a mozi épülete 2003 telén a havazás miatt összedőlt. Ám nincs filmszínház Székelyföldön sem: Székelyudvarhelyen és Gyergyóban több éve nincs vetítés, Csíkszeredában nemrégiben azért zárták be a mozi, mert a város nem tudta finanszírozni a vetítőterem fűtését. Marosvásárhelyen egyetlen hagyományos egytermes mozi működik, a valamikori négy helyett.

Sztársarok

Megvannak az Oscar-házigazdák

ÚMSZ

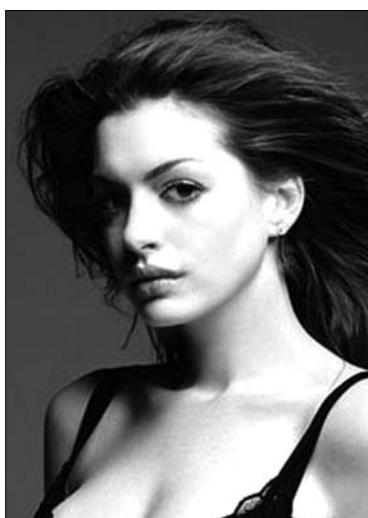
James Franco és Anne Hathaway fogják vezetni a 83. Oscar-díjátadót – jelentette be Bruce Cohen és Don Mischer, az *Oscar-televízió* producerei. A két színész korábban már szerepelt ugyan a televíziós kamerák előtt, viszont ez az első alkalom, hogy showműsort vezetnek.

„James Franco és Anne Hathaway Hollywood soron következő csillagai, akik izgalmasak és sokoldalúak. Reméljük, hogy változatossá tudják várszolni az Oscar-díjátadót, és jól elszórakoztatják az egész világot” – indokolták választásukata producerek, hozzátéve: bíznak abban, hogy a két sztár boldogan csatlakozik a kreatív Oscar-csap-



James Franco és Anne Hathaway, a 83. Oscar-gála házigazdái

athoz. A 32 éves James Edward Franco amerikai színész, rendező, producer és festőművész (– a



nyagközönség először a Los Angeles-i Glü Gallériában tekintette meg 2006 elején) nemrégiben

ben szerepelt még az újságok címlapján, ugyanis a *GQ magazin* neki adományozta az Év férjje címet.

A *Pókember* trilógia Harry Osborn-ja *127 Hours* című filmjének köszönhetően másodikjára fog feltűnni az Oscar történetében. A legutóbb az *Alice Csodaországban* című filmben feltűnt Anne Hathaway viszont már ötször szerepelt az *Oscar-televízió*ban, a Rachel esküvőjében nyújtott alakításáért Oscar-jelölést kapott a Legjobb női főszereplő kategóriában. A 83. Oscar-díjátadóra 2010 legjobb/legígéretesebb filmjeinek van lehetőségük bejutni, melyre február 27-én, vasárnap kerül sor a Kodak Színházban. A jelöltek listáját 2011. január 25-én jelentik be. ◀

Száz szó

A romániai lakosok 80 százaléka gondolja úgy, hogy az ország jelenleg nem nyújt megfelelő megélhetési feltételeket és tűrhető élet-színvonalat. Az IRES által végzett közvélemény-kutatás szerint a megkérdezettek 70 százaléka mégsem hagyja el az országot, 60 százaléka pedig még ilyen körülmények között is Románia mellett döntene, ha választania kellene, hol éljen. A megkérdezettek negyede más országban telepedne le, 6 százaléka Németországot, 4 százaléka Olaszországot és 3 százaléka Spanyolországot választaná. A kutatás során 1832 személyt kérdeztek, az eredmények 2,4 százalékos hibahatárral értelmezhetők. Azért ez a 2,4 százalékos hibahatár kissé távol van a 20 százaléktól. Nem gondolják? Ja, hogy azok a politikusok? Értem.

(efi)

Röviden

Erdélyi magyar az Európai Év Újságírója díj romániai nyertese

Bakk-Dávid Tímea, a *Transindex* szerkesztője a 2010. Európai Év Újságírója díj romániai nyertese nyomtatott és online sajtó kategóriában. Az Európai Bizottság díját, amelyet az *Árvák, szülőkkel – Mi történik a kórházban elhagyott gyerekekkel?* című, *Transindex*en megjelent riportjáért járó díjat december 17-én veheti át Brüsszelben. A 2010. Európai Év Újságírója díjat az Európai Bizottság annak érdekében hozta létre, hogy támogassa és elismerje azokat az újságírókat, akik munkájukkal hozzájárulnak a szegénység és a társadalmi kirekesztés iránti figyelem felkeltéséhez.

Üres címlappal tiltakoznak magyar médiatörvény ellen

Tiltakoznak a szerkesztőségek a sajtót fenyegető médiatörvény-tervezet ellen, ezért üres címlappal jelenik meg a héten az *Élet és Irodalom* és a *Magyar Narancs* – adta hírül a *Népszava*. A lap beszámolója kiemeli, hogy a Parlament előtt lévő javaslat szerint az országos napilapokra és internetes sajtótermékekre akár 25 millió, az országos hetilapokra és folyóiratokra 10 millió forintig terjedő szankciót szabhat ki a kizárólag fideszes tagokból álló médiahatóság. A tervezetből nem derül ki, hogy pontosan mi minősül jogsértésnek, így a Szalai Annamária vezette testület döntésén múlik, mit minősít annak.

HIRDETÉS

A Kovászna Megyei Szociális Ellátási és Gyermekvédelmi Vezérigazgatóság

versenyvizsgát szervez

a következő végrehajtói köztisztviselői állás elfoglalására, meghatározott időtartamra:

- 5 **felügyelői (inspektor)**, I. osztályú, segéd szakmai fokozatú, 1. fizetési lépcsős közalkalmazotti tisztség, szociális munkás egyetemi oklevél,
- egy **felügyelői (inspektor)**, I. osztályú, segéd szakmai fokozatú, 1. fizetési lépcsős közalkalmazotti tisztség, egyetemi oklevél,

A versenyvizsga anyaga Kovászna Megyei Szociális Ellátási és Gyermekvédelmi Vezérigazgatóság székhelyén, valamint a www.protectiasocialacv.ro honlapon tanulmányozható.

A versenyvizsgára a Kovászna Megyei Szociális Ellátási és Gyermekvédelmi Vezérigazgatóság székhelyén, (Sepsiszentgyörgy, Szabadság tér 4. szám) kerül sor, 2010. december 14-én.

Jelentkezni 2010. december 2–9 között (7.30–16.00 óra) lehet a vezérigazgatóság székhelyén.

Bővebb információkat az igazgatóság Humán-erőforrás irodáján, vagy a 0267-314 660 és 0267-317 464-es telefonszámokon nyújtunk.

VASS Mária
vezérigazgató

PÉNTEK
2010. december 3.

A nap filmjei

m2, 23.05
Prágai történet

A Prágába vezető út során, Christoffer kénytelen megharcolni a házasságáért, tisztázni magában a múltat és elkerülni, hogy tönkremenjen egy városban, ahová pusztán praktikus megfontolásból érkezett. Egy szenvedélyes film a szerelemről, a veszteségről és a magányról.



TVR 1, 23.15
Árvaház

Laura árvaházban nőtt fel. Harminc évvel később a férjével és kislívával visszatér az ódon, elhagyott épületbe. Szeretné felújíttatni a régi házat, ahol fogyatékos gyerekeket gondoznának. A sajátos környezet megmozgatja a kis Simon fantáziáját. Különösen, amikor elmondja, hogy kapcsolatba került egy szellemfiúval. Laura férje, Carlos szerint fia így akarja felhívni magára a figyelmet.



DUNA TV, 22.25
Nyakig a pácban

Gemma életébe egyedül az Elvis iránti rajongása hoz némi fényt. A lány munkája során nap mint nap többszáz fontnyi aprópénzt gyűjt össze a parkolóautomatákból, és egy nap úgy dönt, egy kisebb összeget kölcsönvehet saját céljaira. Aztán egyre sűrűbben, egyre nagyobb összegeket vesz kölcsön egyre különösebb célokra, és csakhamar a világ egyik legnagyobb Elvis emléktárgy-gyűjteményét halmozza fel.



KOSSUTH RÁDIÓ

7.00 180 perc 9.40 8 és fél 10.00 Napközben 11.00 Hírek 12.00 Hírek 12.05 A Hely 12.30 Vendég a háznál 13.00 Déli harangszó 13.30 Magánhangzó 14.04 Rádiószínház 14.30 Egy az Isten! 15.05 Arcvonalok 15.35 Tér-idő 16.00 Közelről 16.45 Hétköznapi tudomány 17.15 Zöldövezet 18.30 Krónika 19.00 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.05 Sportvilág 20.25 Tettén és szavak 20.50 Jó éjszakát 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történései 23.00 Krónika 23.25 Esti beszélgetés

BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában 15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 Heti esemény-összefoglaló

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 12.00 Híradás, Művelődési hírek Környezetünk védelmében, Agrárgazda az unió küszöbén 13.05 Zenés üzenetek 14.00 Hírnegyedóra, Délutáni váltás 16.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 17.15 Élő muzsika 17.55 A nap hírei röviden

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hírek, sport 8.10 Hangoló 9.50 Hírek, reklám 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek, rendezvényajánló 16.15 Mozgáster 17.00 Nap-óra 17.30 Nóták 17.55 Hírek, műsorismertető

DUNA TV

6.35 Gazdakör
7.00 Hattól Nyolcig
9.00 Második esély (sor.)
9.45 Heuréka! Megtaláltam! (ism.)
10.15 Jelfák
10.30 Lélek Boulevard
11.00 Család-barát
11.55 Carlo és vendégei
12.30 Kívánságkosár
15.00 Híradó
15.15 Kikötő
15.25 Virágzó Magyarország
15.50 Gorontalo
16.20 A világörökség kincsei
16.35 Felelet az életnek
17.05 Beavatás
17.20 Anya, az állatorvos (német sorozat)
18.15 Térkép
19.00 Híradó
19.35 Mese - Kicsi Maciusz király
20.00 Labdarúgó-mérkőzés (élő)
Monicomp Liga, 17. forduló: Ferencvárosi TC - Kecskeméti TE-ERECO
22.05 Híradó
22.25 Nyakig a pácban (angol vígj., 2008)
23.35 Sport hírek
23.45 Váltó
0.15 Drót (am. sor.)
1.25 A vártemplom papja (dok. f.)
2.25 Kikötő - Friss (ism.)

TVR 1

7.00 Reggeli hírek
9.00 Szerelmi bizonyíték (sor.)
10.10 Generációk versenye (ism.)
12.30 Közéleti hozzászólás
12.45 A palota legendái: Jumong herceg (sor.)
13.55 Beteljesült remények
14.00 Hírek
14.45 Egyszerűen izletes
14.50 A bor románul
15.00 Parlamenti pártok fóruma
15.35 Románia parlamentje
16.30 Hasonszőrűek
17.00 A mesterség aranykarperec
17.30 Vízor monden
18.00 Hírek
18.30 A palota legendái: Jumong herceg (sor.)
19.35 Csak Románia!
19.40 Sport
20.00 Hírek
20.40 A nap témája
21.00 Egyszer az életben
22.00 Eurovision
22.15 Egyszer az életben
23.15 Árvaház (mexikói-spanyol filmdráma, 2007)
1.10 Csak Románia! (ism.)
1.15 I'm Not There - Bob Dylan életei (amerikai-német f. dráma) (ism.)

VIASAT 3

8.50 Gyilkos sorok (sorozat) 9.55 Egy kórház magánélete (sorozat) 10.55 Tuti gimmi (am. drámasorozat) 11.55 Mi lenne ha? (amerikai- ausztrál romantikus dráma) 14.10 Monk (sorozat) 16.05 CSI (sorozat) 17.00 A médium (sorozat) 18.00 Feleségcsere 19.00 Egy kapcsolat szabályai (sorozat) 19.55 A dádus (sorozat) 21.00 Jóbarátok (sorozat) 21.30 CSI (sorozat) 22.30 Al/Arc (sorozat) 23.00 CSI (sorozat) 23.30 CSI (sorozat) 23.55 CSI (sorozat) 24.00 CSI (sorozat) 24.30 CSI (sorozat) 24.55 CSI (sorozat) 25.00 CSI (sorozat) 25.30 CSI (sorozat) 26.00 CSI (sorozat) 26.30 CSI (sorozat) 27.00 CSI (sorozat) 27.30 CSI (sorozat) 28.00 CSI (sorozat) 28.30 CSI (sorozat) 29.00 CSI (sorozat) 29.30 CSI (sorozat) 30.00 CSI (sorozat) 30.30 CSI (sorozat) 31.00 CSI (sorozat) 31.30 CSI (sorozat) 32.00 CSI (sorozat) 32.30 CSI (sorozat) 33.00 CSI (sorozat) 33.30 CSI (sorozat) 34.00 CSI (sorozat) 34.30 CSI (sorozat) 35.00 CSI (sorozat) 35.30 CSI (sorozat) 36.00 CSI (sorozat) 36.30 CSI (sorozat) 37.00 CSI (sorozat) 37.30 CSI (sorozat) 38.00 CSI (sorozat) 38.30 CSI (sorozat) 39.00 CSI (sorozat) 39.30 CSI (sorozat) 40.00 CSI (sorozat) 40.30 CSI (sorozat) 41.00 CSI (sorozat) 41.30 CSI (sorozat) 42.00 CSI (sorozat) 42.30 CSI (sorozat) 43.00 CSI (sorozat) 43.30 CSI (sorozat) 44.00 CSI (sorozat) 44.30 CSI (sorozat) 45.00 CSI (sorozat) 45.30 CSI (sorozat) 46.00 CSI (sorozat) 46.30 CSI (sorozat) 47.00 CSI (sorozat) 47.30 CSI (sorozat) 48.00 CSI (sorozat) 48.30 CSI (sorozat) 49.00 CSI (sorozat) 49.30 CSI (sorozat) 50.00 CSI (sorozat) 50.30 CSI (sorozat) 51.00 CSI (sorozat) 51.30 CSI (sorozat) 52.00 CSI (sorozat) 52.30 CSI (sorozat) 53.00 CSI (sorozat) 53.30 CSI (sorozat) 54.00 CSI (sorozat) 54.30 CSI (sorozat) 55.00 CSI (sorozat) 55.30 CSI (sorozat) 56.00 CSI (sorozat) 56.30 CSI (sorozat) 57.00 CSI (sorozat) 57.30 CSI (sorozat) 58.00 CSI (sorozat) 58.30 CSI (sorozat) 59.00 CSI (sorozat) 59.30 CSI (sorozat) 60.00 CSI (sorozat) 60.30 CSI (sorozat) 61.00 CSI (sorozat) 61.30 CSI (sorozat) 62.00 CSI (sorozat) 62.30 CSI (sorozat) 63.00 CSI (sorozat) 63.30 CSI (sorozat) 64.00 CSI (sorozat) 64.30 CSI (sorozat) 65.00 CSI (sorozat) 65.30 CSI (sorozat) 66.00 CSI (sorozat) 66.30 CSI (sorozat) 67.00 CSI (sorozat) 67.30 CSI (sorozat) 68.00 CSI (sorozat) 68.30 CSI (sorozat) 69.00 CSI (sorozat) 69.30 CSI (sorozat) 70.00 CSI (sorozat) 70.30 CSI (sorozat) 71.00 CSI (sorozat) 71.30 CSI (sorozat) 72.00 CSI (sorozat) 72.30 CSI (sorozat) 73.00 CSI (sorozat) 73.30 CSI (sorozat) 74.00 CSI (sorozat) 74.30 CSI (sorozat) 75.00 CSI (sorozat) 75.30 CSI (sorozat) 76.00 CSI (sorozat) 76.30 CSI (sorozat) 77.00 CSI (sorozat) 77.30 CSI (sorozat) 78.00 CSI (sorozat) 78.30 CSI (sorozat) 79.00 CSI (sorozat) 79.30 CSI (sorozat) 80.00 CSI (sorozat) 80.30 CSI (sorozat) 81.00 CSI (sorozat) 81.30 CSI (sorozat) 82.00 CSI (sorozat) 82.30 CSI (sorozat) 83.00 CSI (sorozat) 83.30 CSI (sorozat) 84.00 CSI (sorozat) 84.30 CSI (sorozat) 85.00 CSI (sorozat) 85.30 CSI (sorozat) 86.00 CSI (sorozat) 86.30 CSI (sorozat) 87.00 CSI (sorozat) 87.30 CSI (sorozat) 88.00 CSI (sorozat) 88.30 CSI (sorozat) 89.00 CSI (sorozat) 89.30 CSI (sorozat) 90.00 CSI (sorozat) 90.30 CSI (sorozat) 91.00 CSI (sorozat) 91.30 CSI (sorozat) 92.00 CSI (sorozat) 92.30 CSI (sorozat) 93.00 CSI (sorozat) 93.30 CSI (sorozat) 94.00 CSI (sorozat) 94.30 CSI (sorozat) 95.00 CSI (sorozat) 95.30 CSI (sorozat) 96.00 CSI (sorozat) 96.30 CSI (sorozat) 97.00 CSI (sorozat) 97.30 CSI (sorozat) 98.00 CSI (sorozat) 98.30 CSI (sorozat) 99.00 CSI (sorozat) 99.30 CSI (sorozat) 100.00 CSI (sorozat) 100.30 CSI (sorozat) 101.00 CSI (sorozat) 101.30 CSI (sorozat) 102.00 CSI (sorozat) 102.30 CSI (sorozat) 103.00 CSI (sorozat) 103.30 CSI (sorozat) 104.00 CSI (sorozat) 104.30 CSI (sorozat) 105.00 CSI (sorozat) 105.30 CSI (sorozat) 106.00 CSI (sorozat) 106.30 CSI (sorozat) 107.00 CSI (sorozat) 107.30 CSI (sorozat) 108.00 CSI (sorozat) 108.30 CSI (sorozat) 109.00 CSI (sorozat) 109.30 CSI (sorozat) 110.00 CSI (sorozat) 110.30 CSI (sorozat) 111.00 CSI (sorozat) 111.30 CSI (sorozat) 112.00 CSI (sorozat) 112.30 CSI (sorozat) 113.00 CSI (sorozat) 113.30 CSI (sorozat) 114.00 CSI (sorozat) 114.30 CSI (sorozat) 115.00 CSI (sorozat) 115.30 CSI (sorozat) 116.00 CSI (sorozat) 116.30 CSI (sorozat) 117.00 CSI (sorozat) 117.30 CSI (sorozat) 118.00 CSI (sorozat) 118.30 CSI (sorozat) 119.00 CSI (sorozat) 119.30 CSI (sorozat) 120.00 CSI (sorozat) 120.30 CSI (sorozat) 121.00 CSI (sorozat) 121.30 CSI (sorozat) 122.00 CSI (sorozat) 122.30 CSI (sorozat) 123.00 CSI (sorozat) 123.30 CSI (sorozat) 124.00 CSI (sorozat) 124.30 CSI (sorozat) 125.00 CSI (sorozat) 125.30 CSI (sorozat) 126.00 CSI (sorozat) 126.30 CSI (sorozat) 127.00 CSI (sorozat) 127.30 CSI (sorozat) 128.00 CSI (sorozat) 128.30 CSI (sorozat) 129.00 CSI (sorozat) 129.30 CSI (sorozat) 130.00 CSI (sorozat) 130.30 CSI (sorozat) 131.00 CSI (sorozat) 131.30 CSI (sorozat) 132.00 CSI (sorozat) 132.30 CSI (sorozat) 133.00 CSI (sorozat) 133.30 CSI (sorozat) 134.00 CSI (sorozat) 134.30 CSI (sorozat) 135.00 CSI (sorozat) 135.30 CSI (sorozat) 136.00 CSI (sorozat) 136.30 CSI (sorozat) 137.00 CSI (sorozat) 137.30 CSI (sorozat) 138.00 CSI (sorozat) 138.30 CSI (sorozat) 139.00 CSI (sorozat) 139.30 CSI (sorozat) 140.00 CSI (sorozat) 140.30 CSI (sorozat) 141.00 CSI (sorozat) 141.30 CSI (sorozat) 142.00 CSI (sorozat) 142.30 CSI (sorozat) 143.00 CSI (sorozat) 143.30 CSI (sorozat) 144.00 CSI (sorozat) 144.30 CSI (sorozat) 145.00 CSI (sorozat) 145.30 CSI (sorozat) 146.00 CSI (sorozat) 146.30 CSI (sorozat) 147.00 CSI (sorozat) 147.30 CSI (sorozat) 148.00 CSI (sorozat) 148.30 CSI (sorozat) 149.00 CSI (sorozat) 149.30 CSI (sorozat) 150.00 CSI (sorozat) 150.30 CSI (sorozat) 151.00 CSI (sorozat) 151.30 CSI (sorozat) 152.00 CSI (sorozat) 152.30 CSI (sorozat) 153.00 CSI (sorozat) 153.30 CSI (sorozat) 154.00 CSI (sorozat) 154.30 CSI (sorozat) 155.00 CSI (sorozat) 155.30 CSI (sorozat) 156.00 CSI (sorozat) 156.30 CSI (sorozat) 157.00 CSI (sorozat) 157.30 CSI (sorozat) 158.00 CSI (sorozat) 158.30 CSI (sorozat) 159.00 CSI (sorozat) 159.30 CSI (sorozat) 160.00 CSI (sorozat) 160.30 CSI (sorozat) 161.00 CSI (sorozat) 161.30 CSI (sorozat) 162.00 CSI (sorozat) 162.30 CSI (sorozat) 163.00 CSI (sorozat) 163.30 CSI (sorozat) 164.00 CSI (sorozat) 164.30 CSI (sorozat) 165.00 CSI (sorozat) 165.30 CSI (sorozat) 166.00 CSI (sorozat) 166.30 CSI (sorozat) 167.00 CSI (sorozat) 167.30 CSI (sorozat) 168.00 CSI (sorozat) 168.30 CSI (sorozat) 169.00 CSI (sorozat) 169.30 CSI (sorozat) 170.00 CSI (sorozat) 170.30 CSI (sorozat) 171.00 CSI (sorozat) 171.30 CSI (sorozat) 172.00 CSI (sorozat) 172.30 CSI (sorozat) 173.00 CSI (sorozat) 173.30 CSI (sorozat) 174.00 CSI (sorozat) 174.30 CSI (sorozat) 175.00 CSI (sorozat) 175.30 CSI (sorozat) 176.00 CSI (sorozat) 176.30 CSI (sorozat) 177.00 CSI (sorozat) 177.30 CSI (sorozat) 178.00 CSI (sorozat) 178.30 CSI (sorozat) 179.00 CSI (sorozat) 179.30 CSI (sorozat) 180.00 CSI (sorozat) 180.30 CSI (sorozat) 181.00 CSI (sorozat) 181.30 CSI (sorozat) 182.00 CSI (sorozat) 182.30 CSI (sorozat) 183.00 CSI (sorozat) 183.30 CSI (sorozat) 184.00 CSI (sorozat) 184.30 CSI (sorozat) 185.00 CSI (sorozat) 185.30 CSI (sorozat) 186.00 CSI (sorozat) 186.30 CSI (sorozat) 187.00 CSI (sorozat) 187.30 CSI (sorozat) 188.00 CSI (sorozat) 188.30 CSI (sorozat) 189.00 CSI (sorozat) 189.30 CSI (sorozat) 190.00 CSI (sorozat) 190.30 CSI (sorozat) 191.00 CSI (sorozat) 191.30 CSI (sorozat) 192.00 CSI (sorozat) 192.30 CSI (sorozat) 193.00 CSI (sorozat) 193.30 CSI (sorozat) 194.00 CSI (sorozat) 194.30 CSI (sorozat) 195.00 CSI (sorozat) 195.30 CSI (sorozat) 196.00 CSI (sorozat) 196.30 CSI (sorozat) 197.00 CSI (sorozat) 197.30 CSI (sorozat) 198.00 CSI (sorozat) 198.30 CSI (sorozat) 199.00 CSI (sorozat) 199.30 CSI (sorozat) 200.00 CSI (sorozat) 200.30 CSI (sorozat) 201.00 CSI (sorozat) 201.30 CSI (sorozat) 202.00 CSI (sorozat) 202.30 CSI (sorozat) 203.00 CSI (sorozat) 203.30 CSI (sorozat) 204.00 CSI (sorozat) 204.30 CSI (sorozat) 205.00 CSI (sorozat) 205.30 CSI (sorozat) 206.00 CSI (sorozat) 206.30 CSI (sorozat) 207.00 CSI (sorozat) 207.30 CSI (sorozat) 208.00 CSI (sorozat) 208.30 CSI (sorozat) 209.00 CSI (sorozat) 209.30 CSI (sorozat) 210.00 CSI (sorozat) 210.30 CSI (sorozat) 211.00 CSI (sorozat) 211.30 CSI (sorozat) 212.00 CSI (sorozat) 212.30 CSI (sorozat) 213.00 CSI (sorozat) 213.30 CSI (sorozat) 214.00 CSI (sorozat) 214.30 CSI (sorozat) 215.00 CSI (sorozat) 215.30 CSI (sorozat) 216.00 CSI (sorozat) 216.30 CSI (sorozat) 217.00 CSI (sorozat) 217.30 CSI (sorozat) 218.00 CSI (sorozat) 218.30 CSI (sorozat) 219.00 CSI (sorozat) 219.30 CSI (sorozat) 220.00 CSI (sorozat) 220.30 CSI (sorozat) 221.00 CSI (sorozat) 221.30 CSI (sorozat) 222.00 CSI (sorozat) 222.30 CSI (sorozat) 223.00 CSI (sorozat) 223.30 CSI (sorozat) 224.00 CSI (sorozat) 224.30 CSI (sorozat) 225.00 CSI (sorozat) 225.30 CSI (sorozat) 226.00 CSI (sorozat) 226.30 CSI (sorozat) 227.00 CSI (sorozat) 227.30 CSI (sorozat) 228.00 CSI (sorozat) 228.30 CSI (sorozat) 229.00 CSI (sorozat) 229.30 CSI (sorozat) 230.00 CSI (sorozat) 230.30 CSI (sorozat) 231.00 CSI (sorozat) 231.30 CSI (sorozat) 232.00 CSI (sorozat) 232.30 CSI (sorozat) 233.00 CSI (sorozat) 233.30 CSI (sorozat) 234.00 CSI (sorozat) 234.30 CSI (sorozat) 235.00 CSI (sorozat) 235.30 CSI (sorozat) 236.00 CSI (sorozat) 236.30 CSI (sorozat) 237.00 CSI (sorozat) 237.30 CSI (sorozat) 238.00 CSI (sorozat) 238.30 CSI (sorozat) 239.00 CSI (sorozat) 239.30 CSI (sorozat) 240.00 CSI (sorozat) 240.30 CSI (sorozat) 241.00 CSI (sorozat) 241.30 CSI (sorozat) 242.00 CSI (sorozat) 242.30 CSI (sorozat) 243.00 CSI (sorozat) 243.30 CSI (sorozat) 244.00 CSI (sorozat) 244.30 CSI (sorozat) 245.00 CSI (sorozat) 245.30 CSI (sorozat) 246.00 CSI (sorozat) 246.30 CSI (sorozat) 247.00 CSI (sorozat) 247.30 CSI (sorozat) 248.00 CSI (sorozat) 248.30 CSI (sorozat) 249.00 CSI (sorozat) 249.30 CSI (sorozat) 250.00 CSI (sorozat) 250.30 CSI (sorozat) 251.00 CSI (sorozat) 251.30 CSI (sorozat) 252.00 CSI (sorozat) 252.30 CSI (sorozat) 253.00 CSI (sorozat) 253.30 CSI (sorozat) 254.00 CSI (sorozat) 254.30 CSI (sorozat) 255.00 CSI (sorozat) 255.30 CSI (sorozat) 256.00 CSI (sorozat) 256.30 CSI (sorozat) 257.00 CSI (sorozat) 257.30 CSI (sorozat) 258.00 CSI (sorozat) 258.30 CSI (sorozat) 259.00 CSI (sorozat) 259.30 CSI (sorozat) 260.00 CSI (sorozat) 260.30 CSI (sorozat) 261.00 CSI (sorozat) 261.30 CSI (sorozat) 262.00 CSI (sorozat) 262.30 CSI (sorozat) 263.00 CSI (sorozat) 263.30 CSI (sorozat) 264.00 CSI (sorozat) 264.30 CSI (sorozat) 265.00 CSI (sorozat) 265.30 CSI (sorozat) 266.00 CSI (sorozat) 266.30 CSI (sorozat) 267.00 CSI (sorozat) 267.30 CSI (sorozat) 268.00 CSI (sorozat) 268.30 CSI (sorozat) 269.00 CSI (sorozat) 269.30 CSI (sorozat) 270.00 CSI (sorozat) 270.30 CSI (sorozat) 271.00 CSI (sorozat) 271.30 CSI (sorozat) 272.00 CSI (sorozat) 272.30 CSI (sorozat) 273.00 CSI (sorozat) 273.30 CSI (sorozat) 274.00 CSI (sorozat) 274.30 CSI (sorozat) 275.00 CSI (sorozat) 275.30 CSI (sorozat) 276.00 CSI (sorozat) 276.30 CSI (sorozat) 277.00 CSI (sorozat) 277.30 CSI (sorozat) 278.00 CSI (sorozat) 278.30 CSI (sorozat) 279.00 CSI (sorozat) 279.30 CSI (sorozat) 280.00 CSI (sorozat) 280.30 CSI (sorozat) 281.00 CSI (sorozat) 281.30 CSI (sorozat) 282.00 CSI (sorozat) 282.30 CSI (sorozat) 283.00 CSI (sorozat) 283.30 CSI (sorozat) 284.00 CSI (sorozat) 284.30 CSI (sorozat) 285.00 CSI (sorozat) 285.30 CSI (sorozat) 286.00 CSI (sorozat) 286.30 CSI (sorozat) 287.00 CSI (sorozat) 287.30 CSI (sorozat) 288.00 CSI (sorozat) 288.30 CSI (sorozat) 289.00 CSI (sorozat) 289.30 CSI (sorozat) 290.00 CSI (sorozat) 290.30 CSI (sorozat) 291.00 CSI (sorozat) 291.30 CSI (sorozat) 292.00 CSI (sorozat) 292.30 CSI (sorozat) 293.00 CSI (sorozat) 293.30 CSI (sorozat) 294.00 CSI (sorozat) 294.30 CSI (sorozat) 295.00 CSI (sorozat) 295.30 CSI (sorozat) 296.00 CSI (sorozat) 296.30 CSI (sorozat) 297.00 CSI (sorozat) 297.30 CSI (sorozat) 298.00 CSI (sorozat) 298.30 CSI (sorozat) 299.00 CSI (sorozat) 299.30 CSI (sorozat) 300.00 CSI (sorozat) 300.30 CSI (sorozat) 301.00 CSI (sorozat) 301.30 CSI (sorozat) 302.00 CSI (sorozat) 302.30 CSI (sorozat) 303.00 CSI (sorozat) 303.30 CSI (sorozat) 304.00 CSI (sorozat) 304.30 CSI (sorozat) 305.00 CSI (sorozat) 305.30 CSI (sorozat) 306.00 CSI (sorozat) 306.30 CSI (sorozat) 307.00 CSI (sorozat) 307.30 CSI (sorozat) 308.00 CSI (sorozat) 308.30 CSI (sorozat) 309.00 CSI (sorozat) 309.30 CSI (sorozat) 310.00 CSI (sorozat) 310.30 CSI (sorozat) 311.00 CSI (sorozat) 311.30 CSI (sorozat) 312.00 CSI (sorozat) 312.30 CSI (sorozat) 313.00 CSI (sorozat) 313.30 CSI (sorozat) 314.00 CSI (sorozat) 314.30 CSI (sorozat) 315.00 CSI (sorozat) 315.30 CSI (sorozat) 316.00 CSI (sorozat) 316.30 CSI (sorozat) 317.00 CSI (sorozat) 317.30 CSI (sorozat) 318.00 CSI (sorozat) 318.30 CSI (sorozat) 319.00 CSI (sorozat) 319.30 CSI (sorozat) 320.00 CSI (sorozat) 320.30 CSI (sorozat) 321.00 CSI (sorozat) 321.30 CSI (sorozat) 322.00 CSI (sorozat) 322.30 CSI (sorozat) 323.00 CSI (sorozat) 323.30 CSI (sorozat) 324.00 CSI (sorozat) 324.30 CSI (sorozat) 325.00 CSI (sorozat) 325.30 CSI (sorozat) 326.00 CSI (sorozat) 326.30 CSI (sorozat) 327.00 CSI (sorozat) 327.30 CSI (sorozat) 328.00 CSI (sorozat) 328.30 CSI (sorozat) 329.00 CSI (sorozat) 329.30 CSI (sorozat) 330.00 CSI (sorozat) 330.30 CSI (sorozat) 331.00 CSI (sorozat) 331.30 CSI (sorozat) 332.00 CSI (sorozat) 332.30 CSI (sorozat) 333.00 CSI (sorozat) 333.30 CSI (sorozat) 334.00 CSI (sorozat) 334.30 CSI (sorozat) 335.00 CSI (sorozat) 335.30 CSI (sorozat) 336.00 CSI (sorozat) 336.30 CSI (sorozat) 337.00 CSI (sorozat) 337.30 CSI (sorozat) 338.00 CSI (sorozat) 338.30 CSI (sorozat) 339.00 CSI (sorozat) 339.30 CSI (sorozat) 340.00 CSI (sorozat) 340.30 CSI (sorozat) 341.00 CSI (sorozat) 341.30 CSI (sorozat) 342.00 CSI (sorozat) 342.30 CSI (sorozat) 343.00 CSI (sorozat) 343.30 CSI (sorozat) 344.00 CSI (sorozat) 344.30 CSI (sorozat) 345.00 CSI (sorozat) 345.30 CSI (sorozat) 346.00 CSI (sorozat) 346.30 CSI (sorozat) 347.00 CSI (sorozat) 347.30 CSI (sorozat) 348.00 CSI (sorozat) 348.30 CSI (sorozat) 349.00 CSI (sorozat) 349.30 CSI (sorozat) 350.00 CSI (sorozat) 350.30 CSI (sorozat) 351.00 CSI (sorozat) 351.30 CSI (sorozat) 352.00 CSI (sorozat) 352.30 CSI (sorozat) 353.00 CSI (sorozat) 353.30 CSI (sorozat) 354.00 CSI (sorozat) 354.30 CSI (sorozat) 355.00 CSI (sorozat) 355.30 CSI (sorozat) 356.00 CSI (sorozat) 356.30 CSI (sorozat) 357.00 CSI (sorozat) 357.30 CSI (sorozat) 358.00 CSI (sorozat) 358.30 CSI (sorozat) 359.00 CSI (sorozat) 359.30 CSI (sorozat) 360.00 CSI (sorozat) 360.30 CSI (sorozat) 361.00 CSI (sorozat) 361.30 CSI (sorozat) 362.00 CSI (sorozat) 362.30 CSI (sorozat) 363.00 CSI (sorozat) 363.30 CSI (sorozat) 364.00 CSI (sorozat) 364.30 CSI (sorozat) 365.00 CSI (sorozat) 365.30 CSI (sorozat) 366.00 CSI (sorozat) 366.30 CSI (sorozat) 367.00 CSI (sorozat) 367.30 CSI (sorozat) 368.00 CSI (sorozat) 368.30 CSI (sorozat) 369.00 CSI (sorozat) 369.30 CSI (sorozat) 370.00 CSI (sorozat) 370.30 CSI (sorozat) 371.00 CSI (sorozat) 371.30 CSI (sorozat) 372.00 CSI (sorozat) 372.30 CSI (sorozat) 373.00 CSI (sorozat) 373.30 CSI (sorozat) 374.00 CSI (sorozat) 374.30 CSI (sorozat) 375.00 CSI (sorozat) 375.30 CSI (sorozat) 376.00 CSI (sorozat) 376.30 CSI (sorozat) 377.00 CSI (sorozat) 377.30 CSI (sorozat) 378.00 CSI (sorozat) 378.30 CSI (sorozat) 379.00 CSI (sorozat) 379.30 CSI (sorozat) 380.00 CSI (sorozat) 380.30 CSI (sorozat) 381.00 CSI (sorozat) 381.30 CSI (sorozat) 382.00 CSI (sorozat) 382.30 CSI (sorozat) 383.00 CSI (sorozat) 383.30 CSI (sorozat) 384.00 CSI (soroz

December 2., csütörtök

Az év 49. hete és 336. napja, hátravan 29 nap

Ma **Melinda** nevű olvasóinkat köszöntjük. A Melinda női név ismeretlen eredetű: ezt a nevet adta Bánk bán feleségének D'Ussieux francia író 1775-ben, és Katona József innen vette át drámájához. Holnap **Ferenc** napja van.

Évfordulók

- 1849-ben I. Ferenc József császár és király megalapítja a Ferenc József-rendet, az alapítás dátuma azonban visszamenőleges: 1848. december 2., a trónfogadás napja.
- 1859-ben felakasztják John Brown abolicionista vezetőt, a Harper's Ferry-i felkelés vezetőjét.
- 1907-ben megalakul az Angol Profi Futball Szövetség (English Professional Football Player's Association).
- 1915-ben Albert Einstein közzéteszi a relativitáselméletet.
- 1942-ben Manhattan-terv keretében a Chicagói Egyetem laborjában végezték a világ első irányított nukleáris láncreakcióját.
- 1956-ban Fidel Castro, Che Guevara és harcostársai megérkeznek a Granma fedélzetén Kuba partjához, partra szállnak Kuba Oriente tartományában, és megkezdik harcukat az uralkodó Fulgencio Batista ellen.

Vicc

Egy orosz paraszt reggel

kimegy a földre kapálni. Őszszeszedi magát, de a kapuban megáll:

– No! Lenin-könyv nálam van, párttagsági nálam van, Pravda nálam van, minden rendben! Mehetünk! A falu végén ismét leellenőrzi magát:

– Lenin élete nálam van, párttagsági igazolvány nálam van, Pravda nálam van. Mehetek tovább! Kier a földekre, megint végignézi magát:
– Lenin élete nálam van, párttagsági nálam van, Pravda nálam van, minden rendben... Hú a francba, a kapát meg otthon felejtettem!

Recept

Töltött, göngyölt karaj

Hozzávalók: karajszeletek, főtt tojás, füstölt szalonnaszeletek, hagymaszeletek, sonkacsikok, grillfűszersó, bors, só, hústű.

Elkészítés: A karaj szeleteket kiklopfoljuk, befűszerezzük. A kiterített hússzeletet megpakoljuk sonkacsikokkal, tojásszelettel, hagymával. Feltekerjük a hússzeletet, és megtűzzük, hogy ne jöjjön szét. Ugyanígy járunk el a többi hússzelettel is. A végén minden göngyölt húsr szalonnát tekertünk, és kivajazatlan tepsibe tesszük. Egy picit vizet locsolunk alá (kb. 1 dl), lefedjük alufóliával, és sütőbe tesszük kb. fél órára. Amikor a hús megpuhult, fólia nélkül visszatesszük a sütőbe, és pirosra sütjük.

Ma

A következő napok időjárása

Csütörtök: 7°C, 2°C
Eleinte sokfelé, majd főként csak keleten várható eső, néhol havazás, majd csökken a felhőzet.

Péntek: 12°C, 6°C
Gyakran lesz erősen felhős az ég, csak rövid napos időszakok lehetnek. Eső, zápor elszórtan lesz.

Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	3°C	0°C
Brassó	1°C	-1°C
Bukarest	4°C	-2°C
Csiksztereda	1°C	-1°C
Kolozsvár	2°C	1°C
Marosvásárhely	3°C	2°C
Nagyvárád	3°C	0°C
Szatmárnémeti	3°C	-1°C
Temesvár	6°C	3°C

Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Túlnyomóan borult lesz az ég. Eleinte délnyugaton eső várható, majd a csapadékzóna észak felé terjed. Ekkor már havazás, ónos eső is egyaránt előfordulhat. A legmagasabb nappali hőmérséklet -5 és 9 fok között alakul.



HIRDETÉS

Egyet fizet, kettőt kap!
ÚMSZ-előfizetési akció – 2011

Fizessen elő 2011-re az **Új Magyar Szóra**, és ajándékozza meg szeretteit, barátait, ismerőseit egy **ingyenes ÚMSZ-előfizetéssel!** Ha 2010. december 20-ig előfizet egy teljes évre, 150 lejt eljuttatjuk a lapot két különböző címre: az Ön címére, illetve egy Ön által megjelölt személy címére is!

Figyelem! Az akció csak olyan előfizetőinknek szól, akik közvetlenül a kiadónak vagy területi megbízottainknak fizetik ki az egyéves díjat. A postától, illetve a terjesztői cégektől ne kérje a kedvezményt!

Területi megbízottaink hához mennek, Önnek csak egy telefonhívásába kerül:

Hargita, Kovászna, Maros, Brassó: Baricz István, 0748 314.609.
Kolozsvár és környéke: Tósa András, 0788 715 481.
Nagyvárád és környéke: Béres Attila, 0788 318 353.

Amennyiben postai utalvánnyal (mandat postál) szeretné elküldeni az előfizetés ellenértékét, a következőképpen töltsse ki:

Destinatar: Béres Attila, la Editura Scripta S. A.
Adresa: OP 9 CP 49, Localitatea: Oradea, Jud.: Bihor.

Ne felejtse el a saját, pontos címét feltüntetni a postai utalványon, illetve az utalvány hátoldalára, az üres helyre beírni a kedvezményezett olvasónk pontos nevét és címét. Így az illető is egy teljes évig kézhez veheti napilapunkat!

Előfizetési áraink 2011-re:

- 1 hónap: 15 RON
- 3 hónap: 38 RON
- 6 hónap: 75 RON
- 12 hónap: 148 RON

2 (személy) x 12 hónap: 296 RON **HELYETT**
2 (személy) x 12 hónap: 150 RON (megtakarítás: 146 RON)!

További információkért forduljon Béres Attilához, a 0788-318 353-as telefonszámon!

***	A REJT-VÉNY MEGFEJTÉSE	TOLLNOK, FIRKÁSZ	MOTOR TÍPUS	SZOLMIZÁCIÓS HANG	***	FÖLD-TÖRTÉNETI KOR	NAGYON SOK	PÜSPÖKI SZÍN	MEZTELEN FESTMÉNY
FRANCIA DIVATCÉG					CALDERON ... BARCA				
TANÁCSKOZIK					POTROH ANYAGA				
BIBLIAI SZEMÉLY				SZEMÉLDÖK VAN ILYEN					
SPANYOL AUTOJEL	ATTILA ISTEN ... ZENEMÜ			TÖRZSKAR					CSÖKKENŐ VIZSZINTŰ
UNITED STATES (RÖV.)	BABÉTEL	TURNER ÉNEKESNŐ	VÍZBE LOGAT					AZ ELSŐ BETŰNK	EGYIK ALAPÍZ
BRANCUSI NEPE					NEMZET				A RABSÁG JELKEPE
GÖRBE VÉGTAG					NÖVÉNYI HAJTÁS				SZEKRÉNY-AJTÓI
EHHEZ ÜGYVED KELLI				INDIVIDUUM					OLASZ AUTOJEL
FINOM ELMESSEG									

Horoszkóp

KOS (III. 21.–IV. 20.)
Kiváló ötletei vannak, és a tárgyalásai is eredményesek. Szinte kimeríthetetlen energiával végzi munkáját.
BIKA (IV. 21.–V. 20.)
Szerlem terén a szerencse Ön mellé áll. Az esetleges félreértések lehetőségét zárja ki. Számos meglepetés éri a nap folyamán.
IKREK (V. 21.–VI. 21.)
Kellems nap vár ma Önre. A bolygóállás a szerelmnek, a szívügyeknek kedvez.

RÁK (VI. 22.–VII. 22.)
Izgató találkozásnak lehet ma részese. Nyitott egy új kapcsolatra, de a párjáról szóló pletykára ne hallgasson.
OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)
Ügyek intézésével telik a napja. Lesznek olyan temivalók is, melyeket nem egészen az elképzelései szerint tud megoldani, pedig sok energiát áldoz rájuk.
SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)
A Vénusz ma eléri legnagyobb fényességét. Nyugodtan megnyíthat, és párjának bátran elárulhatja titkos vágyait.

MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)
Érdekes beszélgetést folytathat egy jól értesült személlyel. Felajánl Önnek egy munkalehetőséget, amit érdemes elfogadni.
SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)
Fürge észjárását ma átmenetileg akadályozhatja a kedvezőtlen csillagállás. Várjon türelemmel, az idő Önnek dolgozik.
NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)
A Hold, a Vénusz és a Szaturnusz együttállása csúcsformába hozza. Tele lesz erővel és energiával, nincs olyan kérés, amelyet ne tudna teljesíteni.

BAK (XII. 22.–I. 20.)
Rövid távú céljait sorra megvalósítja. Este látogassa meg régi jó barátait, akik mindig felvidítják. Élénk társasági életet élhet.
VÍZTÖRTŐ (I. 21.–II. 19.)
Megérzése néha ellentmondanak egymásnak, mégis hallgasson rájuk. Érdekeit tökéletesen érvényesíteni tudja. Minden az elképzelése szerint történik.
HALÁK (II. 20.–III. 20.)
Ügyeljen arra, hogy érthetően, értelmesen fejezze ki mondanivalóját. Egyébként baj származhat a félreértésből.

Új magyar szó

Szerkesztőség és kiadó:
013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

Mb. felelős szerkesztő:
Salamon Márton László

Vezető szerkesztő:
Cseke Péter Tamás

Vezető publicista:
Agoston Hugó

Főmunkatársak:
Bíró Béla, Gyulay Zoltán, Székedi Ferenc, Szűcs László

Szerkesztők:
Moldován Árpád Zsolt (Aktuális)
Bogdán Tibor (Háttér)
Baló Levente (Kultúra)
Szakács Zsuzsanna (Gazdaság)
Turós-Jakab László (Sport)
Farkas István (Média)
Orosz Anna (Életmód)
Szonda Szabolcs (Színkép)

Olvasószerkesztők:
Osváth Annamária, Nyáguly András

Tudósítók:
Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárád), Horváth István – 0747-517574 (Csiksztereda), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

Fotóriporter, képszerkesztő:
Tofán Levente

Grafikus:
Horváth István

Tördelőszerkesztők:
Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet

Kiadja a Scripta Kiadó Rt.

Terjesztési menedzser:
Béres Attila – 0788-318353

Területi megbízottak:
Baricz István – 0788-488739, Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

Jogtanácsos:
Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

Előfizetési díjak:
1 hónapra 15 lej,
3 hónapra 38 lej,
6 hónapra 75 lej,
12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közzölje.

Lapunk megjelenését támogatja a

COMMUNITAS ALAPÍTVÁNY
Alapította az RMDSZ

„Vidéki” az őszi dobogó

Labdarúgás

Turós-Jakab László

▶ A labdarúgó-Liga 1 17. fordulójának utolsó, hétfő esti mérkőzésén a Gaz Metan 1-0-ra nyert az Universitatea Craiova ellen, a megyesiek találatát Lițu érte el. Az utolsó percben az oltyánok büntetőhöz jutottak, amelyet azonban Gîngioveanu kihagyott. Ez volt Victor Pițurcă tanítványainak ötödik nyeretlen mérkőzése, s a tréner erősítéseken gondolkozhat, hiszen az oltyán gárdát mindössze három pont választja el a kiesőzónától.

Az őszi záróforduló eredményei vidéki dobogót alakítottak ki, az Oțelul-t a veretlen Temesvár és a remekül hajrázó Vaslui követi. A bukaresti csapatok közül a Rapid áll a legjobban, de még így is hét-hossznyira van a galaci listavezetőtől. A Dinamo 8, a Steaua pedig kerekén 10 ponttal van lemaradva, és legfeljebb a csodában reménykedhet a bajnoki címet illetően. Tizenkét pontra az őszi bajnoktól, a címvédő Kolozsvári CFR 1907 is már csak az Europa Liga-szereplést jelentő helyek egyikének megszerzésében reménykedhet, a kilencedik helytől kezdődően pedig már csak egy minél jobb helyezés, valamint a kiesés elkerülése a reális

célkitűzés a pontvadászat második felében.

A 17. fordulóban egyébként egyetlen vendégsiker sem született, a házigazdák hat mérkőzésen nyertek. A látogatók mindössze hat gólt gyűjtöttek, csak a kolozsvári „vasutasoknak” sikerült kétszer is betalálniuk a Steaua otthonában. Az őszi záróforduló húsz találatával a gólok száma 388-ra nőtt, a 370. gólt az urziceni-i Maftci, a 380-at pedig a brassói Chipciu lőtte. A két megítelt büntetőből csak egyet értékesítettek (a galaci Antal), a craiovai Gîngioveanu hibázott Medgyesen.

A gólvágók versengésében ismét a steauás Bogdan

Az őszi végeredmény				
1. Otelul	17	11	3	22-14 36
2. Temesvár	17	8	9	0 27-18 33
3. Vaslui	17	9	4	4 24-17 31
4. Rapid	17	8	5	4 27-11 29
5. Gaz Metan	17	8	5	4 21-14 29
6. Dinamo	17	8	4	5 38-29 28
7. Steaua	17	7	5	5 22-16 26
8. CFR 1907	17	6	6	5 28-23 24
9. Craiova	17	5	5	7 22-19 20
10. Astra	17	4	8	5 17-18 20
11. Kv. U	17	5	5	7 21-30 20
12. Gloria	17	5	4	8 18-23 19
13. Brassó	17	4	7	6 15-21 19
14. Vásárhely	17	5	4	8 18-27 19
15. Brănești	17	4	5	8 22-30 17
16. Pandurii	17	4	5	8 16-24 17
17. Urziceni	17	4	5	8 11-21 17
18. Sportul	17	3	1	13 19-33 10

Stancu ugrott az élre, 12 találatl. A megyesi Eric 10 góllal maradt, a temesvári Zicu, a brănești-i Olariu, a rapidos Herea és a beszercei Moraes pedig egyformán 8-cal. Hét gólt lőtt a rapidos Cassio és Cl. Niculescu (Kv. U), hatot pedig Varga (Sportul), Adrian Cristea (Dinamo), Traoré (Kv. CFR 1907) és Bălan (Sportul).

Ebben a fordulóban 41 sárga lapot mutattak fel, ebből 23-at a házigazdák lab-

darúgói kaptak. Négy játékost állítottak ki, az Astra, a Rapid (Cassio, C. Lazăr) és a Brănești (Marincău) is emberhátrányban fejezte be mérkőzését. A sportszerületlenségi lista élén az 50 sárga lapot összeszedett Kolozsvári U áll, a másik véglet a Victoria Brănești, 26 figyelmeztetéssel.

A 18. forduló műsora: december 3-án, pénteken: Braszó–Marosvásárhely (18.45 óra, Digi Sport), Kv. CFR

1907–Univ. Craiova (20.30 óra, Antena 1); december 4-én, szombaton: Gloria–Temesvár (18 óra, Gsp Tv), Dinamo–Astra (20.30 óra, Digi Sport); december 5-én, vasárnap: Oțelul–Sportul (13 óra, Gsp Tv), Gaz Metan–Brănești (18 óra, Gsp Tv), FC Vaslui–Rapid (20.30 óra, Digi Sport); december 6-án, hétfőn: Un. Urziceni–Pandurii (18 óra, Gsp Tv), Steaua–Kolozsvári U (20.30 óra, Digi Sport). ◀

Röviden

Kiütéssel nyert a Barcelona

Az FC Barcelona hazai környezetben fantasztikus játékkal, 5-0-ra ütötte ki az őszi rivális Real Madridot a spanyol labdarúgó-Primera Division 13. fordulójának hétfő esti zárómérkőzésén. A 209. El Clásico góljait Xavi, Pedro, Villa (2) és Jeffren szerezte. Josep Guardiola továbbra is százszázalékos mérleggel bír a Real Madrid ellen. A Barcelona átvette a vezetést a bajnokságban.

Mourinho eltiltása

Az UEFA fegyelmi bizottsága sportszerületlenségi viselkedés miatt két mérkőzésre eltiltotta José Mourinhót, a Real Madrid vezetőedzőjét. Az egyik eltiltást három évre felfüggesztette a testület. Az UEFA ezen felül 40 ezer euró büntetést is kiszabott a portugál trénerre az egy hete lejátszott, Ajax Amsterdam elleni BL-mérkőzésen tanúsított magatartása miatt.

Férfikosárlabda-Eurochallenge

A Szolnok nagy hajrával 70-69-re nyert, hazai közönsége előtt a francia Gravelines Dunkerque együttese ellen a férfi kosárlabda Eurochallenge Kupa harmadik fordulójában, ugyanakkor a Steaua Turabo 78-59-re kikapott Krasznodarban az orosz Kubantól.



A galaciak (kék mez) mérkőzésről mérkőzésre egyre jobban játszottak az őszi idényben

Fotó: Mediafax

Megugrott Csíkszereda

Jégkorong

T. I. L.

▶ A magyar–román közös jégkorongbajnokság, a MOL Liga keddi játéknapján a HSC Csíkszereda 3-1-re nyert idegenben a Sapa Fehérvár AV19 ellen, a listavezető góljait Sikorcin és Novak (2) szerezte. A címvédő Vasas HC is „idegenben” nyert, 6-1-re az Újpesti TE otthonában. Némi meglepetésre, a budapesti Ferencváros 4-3-ra verte Pest-erzsébeten a Dab.Docler Dunaújvárost. Pénteken az alábbi műsor szerint játszanak: Újpesti TE–bukaresti Steaua Rangers, HSC Csíkszereda–Dab.Docler, Brassói Fenestela 68–Vasas HC, Ferencváros–Miskolci JJSE. ◀

A táblázaton			
1. Csík.	27	22	0 5 144-58 64
2. Dab.Docler	28	19	0 9 142-77 58
3. M.JJSE	28	19	0 9 140-84 57
4. Vasas HC	28	19	0 9 123-62 56
5. FTC	28	14	0 14 104-105 43
6. Brassó	28	13	0 15 100-91 43
7. Fehérvár	30	11	0 19 87-139 29
8. Steaua	28	8	0 20 84-131 25
9. Újpest	27	1	0 26 51-228 3

A győzelemért 3 pont jár. Ha büntetők vagy hosszabbítás után születik, 2-1 arányban oszlik a győztes és vesztes között.

Kikapott a Fradi Pakson

Labdarúgás

Hírösszefoglaló

▶ Bár kétszer egyenlített, mégis 3-2-es vereséget szenvedett Pakson a Ferencváros a magyar labdarúgó-Moncomp Liga 16. fordulójának keddi zárómérkőzésén. A gólokat Vayer (48.), Böde (79.) és Montvai (86.), illetve Maróti (54.) és Miljkovic (85.) szerezte.

A találkozót eredetileg szombaton rendezték volna, de a pálya talaja miatt keddre halasztották az összecsapást, amely így is mély, felázott pályán zajlott le.

A tavaszi idényből előrehozott első, összességében

Az állás				
1. Videoton	16	11	3	2 33-16 36
2. ZTE	16	9	2	5 30-23 29
3. Kaposvár	16	9	2	5 26-20 29
4. FTC	16	9	1	6 29-23 28
5. Debrecen	16	8	4	4 30-22 28
6. Paks	16	8	4	4 28-22 28
7. Pápa	16	7	2	7 26-28 23
8. Honvéd	16	6	4	6 19-18 22
9. Kecskemét	16	7	0	9 30-35 21
10. Győri ETO	16	5	5	6 19-20 20
11. Újpest	16	5	4	7 26-22 19
12. MTK	16	5	4	7 19-25 19
13. Vasas	16	5	2	9 23-32 17
14. Siófok	16	4	5	7 14-21 17
15. Haladás	16	4	4	8 22-24 16
16. Szolnok	16	2	2	12 11-34 8

16. fordulóban növelte előnyét az éllovas Videoton,

mivel nyert a vendég Siófok ellen, míg két közvetlen üldözője – a Zalaegerszeg Kaposváron, a Ferencváros pedig Pakson – kikapott. A székesfehérváriak előnye négyről hét pontra nőtt.

Idén még egy forduló lejátszának a tavaszi visszavágókból. A program: december 3., péntek: BFC Siófok–Győri ETO, Ferencváros–Kecskeméti TE, december 4., szombat: Szolnoki MÁV–Lombard Pápa, Vasas–Videoton, MTK Budapest–Budapest Honvéd, Zalaegerszegi TE–Szombathelyi Haladás, Újpest–Kaposvári Rákóczi, december 5., vasárnap: Debreceni VSC–Paksi FC. ◀

Európa Liga: megmenti őszi szezonját a Steaua?

T. I. L.

▶ A csoportmérkőzések ötödik fordulóját rendezik meg ma a labdarúgó-Európa Ligában, pontosabban annak felét, hiszen tegnap este hat csoportban már játszottak. Az I jelű kvartettben a Metaliszt Harkiv (ukrán)–Debreceni VSC-találkozót rendeztek. A négy forduló után pont nélküli hajdúságiak teljes kerettel utaztak Harkivba, a korábban sérüléssel bajlódó Dejan Simac, valamint Komlósi Ádám is Herczeg András edző rendelkezésére áll.

Ma újabb 12 összecsapást tűztek műsorra, köztük a Steaua–Liverpool-slágermérkőzést. A 20 órától, a Pro TV által élőben közvetített Ghencea úti meccs győztese szinte biztosan ott lehet a legjobb 32 között, de a házigazdák amúgy is revánsolnának az Anfield Roadon elszenvedett 1-4-ért. Esélyeiket növeli, hogy a kikötővárosi gárdából három meghatározó játékos hiányzik, a sérült Gerrard és Carragher, valamint a pihentetett Torres. Roy Hodgson még így is bízik csapata sikerében, meggyőződése ugyanis, hogy Cole, Babel, Jovanovici, Wilson, Poulson, Pacheco vagy Shelve

jól helyettesítheti a hiányzó sztárokat. A bajnokságban leszerepelt Steaua számára csak a győzelem számít elfogadható eredménynek, hiszen csak így menthető meg a gyenge szezon. Marius Lăcătuș edző alatt is inog a szék, s ilyen nyomás alatt nehéz lesz megtalálni az eszményi csapatösszeállítást a Kormoránok ellen. A találkozó után nélkülözhetetlen a Kormoránok ellen. A találkozó után nélkülözhetetlen a Kormoránok ellen. A találkozó után nélkülözhetetlen a Kormoránok ellen.

A K csoportban ma este még FC Utrecht–SSC Napoli (0-0)-találkozót rendeznek, itt is a győztes kerülhet közelebb a továbbjutáshoz. Az 5. forduló előtt a sorrend: 1. Liverpool 8 pont (7-2), 2. Steaua 5 pont (8-9), 3. Napoli 3 pont (4-6), 4. Utrecht 3 pont (2-4).

A mai műsor: D csoport: Villarreal–Dinamo Zágráb (az első mérkőzésen: 0-2) és PAOK Szaloniki–Club Brugge (1-1). E csoport: Sheriff Tiraszpol–AZ Alkmaar (1-2) és BATE Boriszov–Dinamo Kijev (2-2). F csoport: CSZKA Moszkva–Lausanne (3-0) és Palermo–Sparta Prága (2-3). J csoport: Borussia Dortmund–Karpatij Lviv (4-3) és Paris Saint-Germain–Sevilla (1-0). L csoport: CSZKA Szófia–Besiktas (0-1) és Rapid Bécs–FC Porto (0-3). ◀

Kedvező kupasorsolások

Kézilabda

ÚMSZ

▶ Verhető ellenfeleket kaptak a három férfikézilabda-Európa-kupa nyolcadöntőinek bécsi sorsolásán a román és magyar csapatok.

A KEK-ben a román bajnoki ezüstérmes Resicabányai UCM idegenben kezd az ukrán Budivelnikkel, csakúgy, mint a Balatonfüredi KSE a Tremblay-en France-szal.

Az EHF Kupában a Tatabánya a spanyol La Rioja csapatával játszik, először idegenben. A Challenge Kupában a legjobb 16 közé jutott Știința Dedeman Bacău is vendégként kezd a montenegrói HC Rudar Pljevljával.

A párharcok első mérkőzését 2011. február 19-én vagy 20-án, a visszavágókat pedig egy héttel később rendezik.

Néhány slágermérkőzés: KEK: Xico Andebol (portugál)–Gummersbach (né-

met), San Antonio (spanyol)–Izvidac (bosnyák), Kolubara (szerb)–RK Maribor (szlovén). EHF Kupa: Porto (portugál)–Reale Ademar (spanyol), Saint Raphael (francia)–Szkif Krasznodar (orosz), Bjerringbro-Silkeborg (dán)–Grosswallstadt (német). Challenge Kupa: OIF Arendal (norvég)–RD Slovan (szlovén), Eskilstuna Guif (svéd)–RK Cimós Koper (szlovén), Stord Handball (norvég)–KS Azoty-Pulawy (lengyel). ◀